

Marcos Jesushuunoa Cununi

Juan yorafo unu muran iquimamisi tsoa is-taipama ini

Mt 3.1-12; Lc 3.1-9, 15-17; Jn 1.19-28

¹ Natian tsain shara Jesucristo Diospan Furunhuunoa un mato cunushoni man tapinon. Nuno mai ano niyoashu ini cuscan un mato tapimai.

² Cainyataima fari ichapa inonpacocai cuscan ahuunoa nocon shuni Isaías cununi. Chipo inaca cuscan yoiyomisi. Upa Diosin Furun yoiyoni cuscan Isaías aqui cununi isca huaquin,

“Upashtan, min yorafoan mia onantaima uhuun tsain yoimisi un atoqui nichicain mihuunoa ato yoinon. Itisharanonfo mia nicashquin,”

ishon Upa Diosin Furun yoini cuscan aqui cununi.

³ Diosin tsain yoimisihuunoari cununi.

“Tsoan istaipamashon ahuun yorafo yoishquin isca huaquin, ‘Nocon Ifo oshquiquin. Itisharacahuun. Maton chaca shatucoincahuun isharashcaquin,’ atofin ato yoishquiquin,”

ishon Juan cainyataima fari ichapa inaca cuscan Isaías ahuunoa cunushoni. ⁴ Ascan cununi cusca-coin aa. Tsoan istaipamanoashu Judea mai ano Juan oni. Ascano aqui furifurinifo. Furifuriaifoan ato yoiquin isca huani, —Maton chaca shatucoincahuun. Man ascaiton Upa Diosin maton chaca rau huanon afanan shinanshquinma. Asca

huatan maton chaca shatucoinshon futsafori is-mashcaquin un mato unu muran iquimanon,—ishon Juanpan ato yoini. ⁵ Ascano Jerusalén anoafó yafi Judea anoashuri aquí funifo. Ahuun tsain nicapai funifo. Fucashon atirififoan aton chaca yoiaiton Juanpan ato unu Jordán naquishon iquimatan cainmapacuniquin.

⁶ Camello inapan rani ahuun camisa huashon Juanpan sahuua ini. Ascashon yoinaton fichi aquí nanushumuni. Ascashori ocutsuru pifain afuchi fona ayani. ⁷ Ascano isca huaquin yoini,—Nocofunu futsan samamashta mato tapimai os-hquin. Ua fasi finoncaia. Ahuamamishti huatiro. Uncaiasca huatiroma. Un ahuara shara huahuu rafanancai un ahuun oinmatima. Uhuun rama-paiyamainocai un ahuun oinmati icuanama. ⁸ Un mato unu muran iquimatan cainmanaquin maton chaca shatushon man Dios tanasharanon ascashon man ato oinmanon. Atofin ahuun Yoshin Shara matoya rafumapacuiquin,—ishon Juanpan ato yoini.

Juanpan Jesús unu muran iquimani

Mt 3.13-17; Lc 3.21-22

⁹ Ascano Jesús Galilea anoashu unu Jordán ano cani. Nannoshon Juanpan unu muran iquimatan cainmani. ¹⁰ Ascatapaiyaino naicoin finoinnifoantan Upa Dios icariashu nai fupuini. Nai fupuicaino Diospan Yoshin Shara ruhin cuscara Jesusqui fotopacucahuanaiton oinnifo. ¹¹ Fotoaino nai murannoá Upán Diosin ahuun oi nicanifo isca huaiton,—Minfin uhuun Facuquin. Un mihiun fasi noicoin. Un miqui fasi unimacoin-ran,—ishon Apa Diosin yoini.

*Satanasin Jesús chaca huamapairiani
Mt 4.1-11; Lc 4.1-13*

¹² Ascano tsoan istaipamashon ano Diosin Yoshin Sharapan Jesús iyoni. ¹³ Anocai tsoa icai inima. Yoinafosi nanno icai ini. Nannoshon Satanás cuarenta oshatan chaca huamapairiani. Ascatacamaquinoashu caino Upa Diosin ahuun oinmatifo afu icafo Jesusqui fotonifo cushushcaquin.

Galilea anoshon Jesús ato yosiquin tau huanquin

Mt 4.12-17; Lc 4.14-15

¹⁴ Ascano Juan ranushumuafaon cunu muran iquimanano Jesús Galilea ano nasocaini Diospan tsain shara yorafo yoishquin. ¹⁵ Ato yoiqui isca huani, —Nocon Ifo Diosin matoqui oshquiquin. Maton chaca shatucahuun. Chaca huaquima Diosin tsain shara icoinra huacahuun, —ishon Jesús ato yoini.

Jesús afu rafumisi rafu non rafuri catonquin tau huani

Mt 4.18-22; Lc 5.1-11

¹⁶ Ato yoitan ianmanhuan Galilea cusumun cani. Caquin Simón chipocun Andrés futan nushutinin nushuaifoan ointoshini. Nan rafutanfin nushumisi inifoquin. ¹⁷ Ascaiton, —U fu fucahuun. Manfin nushumisicoinquin. Man shiman ichaparasi nushutinin fia cuscan natian uhuunshon man uquin yora ichapa ihuushqui aton Ifo un inon, —ishon Jesús ato yoiniquin. ¹⁸ Ascaino nushuti huafaini afu fonifo.

19 Jesús chaimashta catan Zebedeo facu rafu fuchini. Nan nanu rafutan Santiago futan Juanpan shasho naquishon nushuti icushnifoquin. **20** Ato fuchishon, —Un fu fucahuun, —ato huani. Ascaino samamashta apa yafi ahuun oinmatifo shasho naqui nichifaini focani afu fonifoquin.

*Jesús yoshin chaca nocofunumaquinoa potani
Lc 4.31-37*

21 Ascano Capernaum mai ano fonifo. Judiofoan aton tunutitian ichananti pushu muran atofu ichanannifo. Ichananfoan Jesús ato yosiniquin. **22** Ascaiton nicacani —¡Aira! Nicacapon. Tsoancai anori noco yosimisima. ¿Ahuuscashon nunori noco yosisharaimun? Ahuun tsain sharacoin nanua. Moisés cununi cuscan nocon tapimamisifoan anori noco yositamarocon niaifoan tapirocoian cuscara noco yosiaran, —ishon yoinifo.

23 Ascano nannoia ichananti pushu murannoia nocofunu yoshin chacanun ahuun nuushon fiismani. **24** Fiisimaino, Jesús fuchini. Fuchishon yoiquin, —¿Ahuuscain min noco fucash huai oamun, Jesús Nazaret anoaton? ¿Min noco omitsiscapanacafo muran min noco potai oamun? Man non mia onan. Diosin mia catonni. Minçai chaca huamisima, —ishon yoshin chacapan yoini.

25 Ascaiton, —Tsainyamahuu. Amaquinoashu catahuun, —ishon Jesús yoshin chaca curushcain nichini. **26** Ascainofin yoshin chacapan nocofunu fasi musta mustaimatan amaquinoashu fiisicaini cani. **27** Ascaiton oincani, —¡Aira! Jesús fasi ahuamamishti huacointiro. Iscaracai ahuashta non oinyomisima. ¿Ahuuscashomun ahuun tsainman yoshin chacapan nicacasmafiaiton nan yoia

cuscacoin huaaquin? —icashu yoinannifoquin.
28 Ascatan chanifoanfafainifo Jesús aca cuscan ahuunoa Galilea anoafó yoifoanfafainifo.

*Simón ahuun raisi yoshafo Jesús caya huamani
 Mt 8.14-15; Lc 4.38-39*

29 Ascacaini Judíofoan ichananti pushu murannoashu Santiago yafi Juan fu focani Simón futan Andrés pushu ano noconifo. **30** Nanno Simón ahuun raisi yoshafo fasi yonaiton Jesús tapimanifo. **31** Ascano Jesús mutsoinifoannaino funinaca huani. Funinaca huatan yona matsiriscatan nan yoshafoan ato pimashquin pichacufaini.

*Jesús yora ichapa caya huamani
 Mt 8.16-17; Lc 4.40-41*

32 Ascatan man fari Caino isinincai futsa futsatapafo yafi yoshin chacafo atohuun nuufafaina yorafoan Jesusqui ihuunifo ato cayahuamapacunon. **33** Nan pushurasi anoashu Jesusqui funifo. **34** Isinincai futsa futsatapafo ato cayahuamapacuano. A yoshin chacafo atohuun nuufafaina atomaquinoa potani. Jesús Diospan facun yoshin chacafoan onainfoan —Tsainyamacahuun, —ato huani.

Jesús ichananti pushu muranshon Apa tsain ato yoini

Lc 4.42-44

35 Ascatan shafacuaino pushu murannoashu Apa Dios cuficai tsoan istaipama cani. **36** Caano Simón non afu rafuafoan Jesús funai focani fonifo. **37** Fuchicashon, —Nantifi yorafoan mia funairan, —huanifo.

38 —Pushurasi futsafo ano non canon un atori Upa Diosin tsain yoinon. Ascacun uhuun Upa Dios ariashu nuno un oaquin, —Jesús ato huaniquin.

39 Ascashu nantishon Galilea ano cahuacacaini Israelifoan aton ichananti pushu muranshon Diosin tsain ato yoini. Nan yoshin chaca atohuun nuuafo atomaquinoa potaniquin.

Jesús nocofunu nami rashquishi futsua caya huamani

Mt 8.1-4; Lc 5.12-16

40 Ascatan nocofunu futsa yoratishon ranimamishti rashquishi futsua Jesusqui nocoshon. Ratoconun mai chachishon yoini, —Ua caya huapaiquifin mian caya huatiroquin, —huaiton. **41** Ahuun ramapaiquifin ahuun mucuman ramanni, —Ai Un mia caya huai. Ascan natianfin min caiyaicain, —huainofin. **42** A rashquishi futsua cayariscani. **43-44** Cayacun yoini, —Un mia caya huaa tsoa yoiyoyamahuu. Nocon caifohuunshon Dios cufimisi a ismatahuun. Moisés mato yononi cuscan chashoanun facu a inanhun mia rutushonon. Min chaca soafain min caya ato oinmashquin. Ascano tapinonfo Moisés noco yononi cuscan min aiton, —ishon Jesús yoifia. **45** Nicatamarocon samamashta ato yoifoanfafaini, —¡Oincapon! Jesús ua caya huashara, —ishon ato yoifoanfafaini. Ascaiton nicacani yorahuanrasi Jesusqui fupaifiacani Jesús iquitiroma ini. Ascano tsoan istaipama caano pushurasiti aqui cuyo funifo.

2

*Jesús nocofunu charishi futsua caya huani
Mt 9.1-8; Lc 5.17-26*

¹ Ascano osha ranantan afanan funifo. Capernaum ano nasofuracani. Nanno pushu muran iquicun nicanifo. ² Nicacani yorahuanrasi aqui funifo ato Diosin tsain yoinon. Pushu fospicoianno tsoa futsa afanan iquitiroma ini. Umaintiri yora ichapacoin yuruicafono afanan tsoa iquitiroma ini. ³ Ascano nocofunu rafu non rafuriton aton yora charishi futsua shuhua naratashon ihuunifo Jesús caya huamanon. ⁴ Iquimapaiifiacaquin yorahuanrasi pushu fospiano iquimanifoma. Ascashon pushu fomancayan tapa tsucashon Jesús nia naman fotomapacufoannifo. Nanno yorahuanrasi nastui shuhua ya ratapacufoannifo. ⁵ Jesús oian nan nocofunu yoratishon charishi futsua ahuun yorafoan fasi icoinsra huaifoan. Oinquin a yoratishon charishi futsua yoini, —Uhuun yorashta, mun mia chaca soashona, —huani.

⁶ Ascano Moisés cununi cuscan tapimamisifo nanno tsaoafo ini. Aton nomuran shinancani, ⁷ —¡Ajaa! ¿Ahuuscaín na nocofunun anori yoimun? Diosin fustitofin chaca soatiroquin. Nocofin fuparaniquin. “Un Diosiran,” ishon. Anori yoiquifin “Upa Diosin chaca huaiquin,” —ishon aton nomuran shinannifo.

⁸ Ascaifoan shinainfo cuscan Jesús onanshon ato isca huani, —¿Ahuuscaquimun maton nomuran amaquiri man shinaincain? ⁹⁻¹⁰ Unfin Cristoquin un yorafo aton chaca soashotiroquin. Un chaca soafain un ahuamamishti huatiro un mato

oinmanicain. Upa Diosin ua catoan. Ahuunshonfin un yorafo aton chaca soashotiroquin,—ishon ato yoini. Asca huatan nocofunu yorathishon charishi futsua yoini,¹¹ —Min pushu ano min shuhua ya funicaitahuun, —huani.¹² Asca huatanaino nanno icafoti aton ointaifi funinaca huantan ahuun shuhua chishtofaini cani. Ascacaina ton oincani nantifi yoinain futsunifo, —¡Aira! Diosin ahuamamishti huatiroquin. Noncái iscara oinyomisima. Diosin sharaquin, —icashu yoinannifoquin.

—Uqui ohuu. Ua tanamisi ishquin, —Jesús Mateo huani

Mt 9.9-13; Lc 5.27-32

¹³ Jesús nanscacaini afanan ian cusumunri caino yorahuanrasi afanan aqui funifo. Ascano ato yosini. ¹⁴ Ian cusumun cahuanquin Alfeopan facu ahuun anu Mateo Jesús oinni. Nanton ni-aifo pui fishofafainmisi. Pushu facu muran tsaoa ini. Ascaiton Jesús a yoiquin, —Uqui ohuu. Ua tanamisi ishquin, —huani. Asca huaino funinaca huatan afu cani.

¹⁵ Ascaíno Mateon Jesús yafi afu rafumisifo ya ahuun pushu ano iyoni ato pimashquin. Ni-aifo pui fishofafainmisisifo non Moisés cununi cuscan tapificashon tanapainifoma Jesús fu foan-fafainmisisifo ahuun tsain nicapaicani. Afori Mateon pushu muran iquinifo ato futan pish-caquin. ¹⁶ Ascano Moisés cununi cuscan tapimamisifo nanfofin Fariseofo iniquin. Oincaquin Jesús tanamisifo yoini, —¿Ahuuscaín Jesús na niaifo pui fishomisifo yafi Moisés tsain tapimafiacashon tanapainifoma futan piimun? —huanifo.

17 Ascaifoan nicaquin Jesús ato cumani,—A isinincaifoma caya huamamitsamisi yopacanima. Ascan nan isinincaifoti fasi caya huamamitsamisi yopacoincani. Ascarifi aquin, “Uncai ahua chaca huamisimaran,” icaifoan un aton chaca soashotiroma. Ascan, “Unfin fasi chaca huamisiquin. Un imisi cuscan un afanan apaimaran,” icaiton un ato yoitiro, “Uqui fucahuun. Un maton chaca soashotiroran,” —ishon Jesús ato yoini.

*Piqui tunumisifohuunoa Jesús yocanifo
Mt 9.14-17; Lc 5.33-39*

18 Ascano iyoco futsaino nan Juanhuunshon tanamisifo non Fariseofoan piqui tununifoquin. Ascaiton futsafoan Jesús yocanifo, —¿Ahuuscaín Juanhuunshon tapimisifo futan Fariseofoanri piqui tunufiaino minhuunshon tapimisifoancaí piqui tunucanimamun? —ishon yocaifoan.

19 Jesús ato cumani, —Yora unimaifoancaí chaca shinancanima. Ascacucai piqui tunutirofoma. Funun ato chani huafaoanricai piqui tunutirofoma. Fununmain ato fucunfin. Ascaino unimacaquin. **20** Ascafiaíno funu chipo atomaqui cano shinancaquin piqui tunutiroforan, —ishon Jesús ato yoini.

21 Tsain futsari ato yoini isca huaquin,—Camisa shunishta fashnucun funa potonun icushumua poto funa chopi futsuashu camisa fasi uhuai finacointiro. Tsoancaí afanan ascara icushpaitiroma. Nanscarifi aqui un mato tsain funa yosian cuscan nicacoinshon man apaoni cuscan man afanan apaitiroma. Tsoan ua tanacoinshocai apaoni

cuscan huatiroma. Ascashu funa cuscara shara itiro. ²² Nanscarifi aqui tsoancai fichi tutso shuni muran vino funa a muran manutiroma. Toshacainaino fichi tutso chacanatiro. Vinori cuyofotiro. Nanscarifi aquin maton shunicaifoan mato yosimisi cuscan yafi un mato yoiai cuscan nan rafucai ositiroma. Un mato yosiain cusca-coin nannori. Diosin tsain shara. Ascan maton shunicaifoan yosia cuscacai anorima. Anori tanashucai Diosin mato imapaiyai cuscan man atiroma. Nan rafu osishon nicapaiquicai man shinansharatiroma. Vino funa fichi tutso funa muran manua shara itiro. Nanscarifi aquin ratoranfoan apaoni cuscan unutan un ato tsain funa yosiain cuscan fusti tanacointirofo Diosin ato funa shara imatiroran,—ishon Jesús ato yoini.

*Tunutitianhuunoa Jesús ato yosini
Mt 12.1-8; Lc 6.1-5*

²³ Ascáton Israelifoan aton tunutitian Jesús yafi ahuunshon tapimisifo mau mapai fucaquin trigo mutuscashon fonicoinquin piainfoan. ²⁴ Fariseofoan oincaquin Jesús yoinifo, — ¡Oincapon! ¿Ahuuscain nocon shuni Moisés yononi cuscacai man aimá? Tunutitian trigo man mutuscaniran,—huaifoan.

²⁵ Ascaiton Jesús ato cumaquin, —¿Davidhuunoa cununi cuscan man oinmisimamun? ¿Fonainquin nocon shuni David afu rafuafu futan ani cuscan man nicamisimamun? Nicacapon un mato yoinon. ²⁶ Abiatar nocon yorafohuunshon Dios cufimisi niaifocoin ini. Nantianri David yafi afu rafuafu Diosin tsain cufiti pushu muran iquinifo.

Iquicatan amurannoa misifo ato piquini fasi fonicoinquín. Tushu futsa yamaino, misifofin nan nocon yorafohuunshon Dios cufimisi niaifocoinnaasi ini. Tsoa futsan pitiroma. Nannori yonofiani fasi fonicoinquín David pini. Ascashon afu rafuafori pimani.

²⁷ Ascan un mato yoinon. Upa Diosincái nunori shinannima. Isca huaquin, “Un tunutitian yonoyonon. Chipo un yorafó onihuai tunutitian yonononfomaran,” ishon anori shinannima. Ascata má Upa Diosin yorafó shara huapaiquin Moisés yoini isca huaquin, “Ato yonohuun semantifi shafa fusti yonononfoma. Tunuyononfo ua shinancaquin,” ishon Upa Diosin yoini. ²⁸ Ascacun un yoitiro ahuuscamaín tunutitian man atiroquin. Uafin Upa Diosin catonniquin,— ishon ato yoini.

3

*Jesús tunutitian nocofunu musufimua
cayahuani*

Mt 12.9-14; Lc 6.6-11

¹⁻² Ascata tunuti futsaino Jesús Israelifoan aton ichananti pushu muran iquini. Iquicun Fariseo yafi Moisés cunu tapimamisifoanri Jesús aasi oinnifo ahuuscashomain nocofunu musufimua tunutitian caya huaicain. Ahuunoa ahuara chaca yoipicaquin. ³ Ascan Jesús a nocofunu musufimua yoini. —Aton ointaifi nuno nihuu, —huani. ⁴ Ascaíno nocofunun ato nishoni, —Un mato yocain man ua cumatiromainquin. ¿Raquiri Moisés tsain noco yonoamun? ¿Tunutitian non ahuara huatiromun? ¿Nonraca sharatiro? ¿Nonraca

chacatiro? ¿Tunutitian non yora cayahuatiromun? ¿Yora isinin icai oamun non cayahuaimun? Non caya huamama natiro. Nocohuun nutiro. ¿Non rutua shinantsain? ¿Ascamun shara? —ishon ato yocani. Ascafiaino puusinifoma.

⁵ Ascatan sinaquin ato oiancutan ahuun nomuran fasi shinain, —¡Ohuashta! ¿Ahuuscashon aton nomuran shinanchacamisifomun? Ua icoindra huacatama, —ishon shinanni. Ascashon a nocofunu musufimua yoini, —Min mucus mushan huahuun, —huaino. Yonoa cuscan mushaniquin. Ascashu ahuun mucus muma sharacoin iriscatani. ⁶ Ascaino Fariseofo amaquinoashu Herodes ahuun yorafu ano fonifo, —¿Ahuuscashomain non Jesús achimanain rutunonifo? —icashu yoinannifo.

Jesús fuyorahuanrasi ian cusumun fonifo

⁷⁻⁸ Ascatan Jesús yafi afu rafumisifori nannoashu ianmanhuan Galilea ano fonifo. Foaiifoanno yorahuanrasi Jesusqui funifo. Galilea anoashu fuaifo Judea anoashu fuaino Jerusalén anoashu fuaino Idumea anoashu fuaino unu Jordán chaimashta icafori fuaino Tiro yafi Sidón anoashuri aqui funifo. ⁹⁻¹⁰ Yora ichapa caya huamamisi tapicanashu isinincapiro ichaparasi aqui funifo. —Norifi non Jesusqui mupiashu non cayatiroran, —icashon shinannifo. Jesús oinquin afu rafuafo yoini, —Ua shasho fushocahuun. Ipaishoma un yopaicai. Yorahuanrasiton ua yuruatiroquin, —Jesús huani. ¹¹ Yora yoshin chacafo atohuun nuafu Jesús fuchicatan

fuopacufoannifo. Ascashon yoinifo, — Minfin Diospan facuquin, —huaifoan. ¹² — Tsainyamacahuun. Un Diospan facuqui tsoa yoiyamacahuun,—ato curushcai huaniquin.

*Jesús afu rafuafo tanamisifo doce catoan
Mt 10.1-4; Lc 6.12-16*

¹³ Ascatan Jesús machi mapufaitan afu rafuafo cunani, —Uqui fucahuun, —ato huani. ¹⁴ Aqui fuaoan doce catonshon ato yoini, —Man uhuun yonomisifo itiro ufu rafufafaincahuun. Un mato nichicai man yorafo Upa Diosin tsain ato yoinon. ¹⁵ Un mato yonoshqui uhuunshon yoshin chacafu futsafohuun nuucun atomaqinoa man potatioran, —ishon ato yoini. ¹⁶ Nan doce Jesús catonni afoan aton anufo un mato tapimanon. Futsan Simonfiacun ahuun anu futsan Jesús tuqui huani Perdo. ¹⁷ Futsafo Zebedeo facu rafu Santiago yafi Juan. Aton anu tuqui huani Moanurquisi, onicoinnin tsainmanfin nocofunufo curushcoin nan turuica cuscara. ¹⁸ Futsanfoan aton anu Andrés non Felipe non Bartolomé non Mateo non Tomás non Alfeopan facu Santiago non Tadeo non Simón futsaq nanton fasi Diosin tsain tanasharacoin-paiyaino. ¹⁹ Futsan ahuun anu Judas Iscariote nanton Jesús potashon ato achimani.

*Jesús yafi Satanás
Mt 12.22-32; Lc 11.14-23; 12.10*

²⁰ Ascatan Jesús yafi afu rafuafo pushu muran iquinifo. Iquiano yorahuanrasi a nicapaicani aqui funifo. Ascano ato yosiajino a futan afu

rafuafaoan ahua piinifoma. ²¹ Ascano ato yosifaiquin, yosifaiquin huaiton. —¡Uru! Jesusfin nison cuscaracoinquin, —icashu ahuun yoinannifo. Acaifoan nicai ahuun yorafo funifo. Ihupainaani.

²² Asca Moisés tsain tapimamisifori Jerusalén anoashu nicapai aqui funifo, Ascashon yoicaquin —Jesusfin Satanashuunshon ahuarafu huaiquin. Satanás yoshin chacafoan aton niaifo. Ahuunshon nocofunumaquinoa yoshin chacafo potairan, —ishon yoinifo.

²³ Ascano Jesús ato cunani. Ato ahuara futsafohuunoa yoishquin ato tapimanon. Yoini isca huaquin, —¿Ahuuscashumain Satanás afiri potatiroquin? ²⁴ Caifofo afi ranan rutunain cuyotirofo. ²⁵ Yorafori afi ranan rutunain cuyotirofo. ²⁶ Nanscarifi aqui Satanás afin ahuun yoshin chacafo potaino arifi funotiro. Asca huaino ahuun yono chakanatiro arifi cuyotiro.

²⁷ Shinancapon. Nocofunu mutsisipacoinin ahuun pushu cushuanocai tsoa iquitiroma ahuun mafo onunshquin. Ascafiaino rufofo achifain munushushon ahuun mafo onutiro, —ishon Jesús ato yoini. ²⁸⁻³⁰ —Jesuscái Diospan Yoshin Sharahuunshon yorafo caya huamama yoshin chacahuunshon ato caya huamaran, —ishon yoinifo. Ascafiaifoan Jesús ato yoini, —Icon un mato yoinon. Ua nicacahuun. Ratoran futsan futsafo tsain chaca huafain Diosquiri chaca huacun Upa Diosin nantifi chaca huaa cuscan rau huashotiro. Ascafia tsoan Dios nicacasmaiton yoiquin isca huatiro, “Naton aca cuscan Satanashuunshon acaran,” huafiaino Diospan Yoshin Sharahuunshon atiro. Nanton

Diospan Yoshin Sharahuunoa tsain chaca huacun Upa Diosin ahuun chaca rau huanacama. Chaca huaa cusscan ahuun nuupacunacaran, —ishon Jesús ato yoini.

Jesús ahua yafi ahuun chipocufo

Mt 12.46-50; Lc 8.19-21

³¹ Ascano Jesús icano ahua yafi chipocufo noconifo. Pushu fospiaifono chifishon niafo futsa amuran nichini a yoinonfo. ³² Yorahuanrasiton cufuacunifo. Ascano futsan yoini, —Min uhuan futan ushto rananun chifi nishon mia ahuara yoipai fuaforan, —ishon yoititon. ³³ —Un mato tapimai ratofomain uhuun uhua yafi uhuun ushtofoquin, —ishon ato yoini. ³⁴ Ascano cufuacufoannaifoan ato oiancufainquin, —Nafo uhuun uhua cuscaraofo yafi uhuun ushto cuscaraoquin. ³⁵ Uhuun Upa Diosin ato amapaiyai cuscan afofin uhuun ushtofo cuscara non uhuun chicofo cuscaraofo non uhuun uhua cuscaraoquin, —ishon Jesús ato yoini.

4

Ushu saamisihiuunoa Jesús ato ahuara futsa yosini

Mt 13.1-9; Lc 8.4-8

¹ Ascano iyoco futsaino ian cusumunshon Jesús ato yosiaiton nicacani yorahuanrasi funifo. Fuafifono shashon naqui nanupacucahuan cushan camaqui tsaoshon ato yoini. Ascaino ian cusumun maponifo ahuun tsain nicacani. ² Ahuun tsainman ato ichapa yosini isca huaquin, ³ —Uhuun yoramishtichin ua nicasharacahuun un mato

yoinon. Nocofunun ahuun noshati murannoa fimi ushu fishon ahuun mau mamaqui.⁴ Saacano ushufo fai nushmancayan pacua puiyafoan pi-inifo.⁵ Ushu rananri toquiri camaqui pacua maima ano pacuni. Samamashta ushu foaicano⁶ farin tsacaqui yositima huani.

Ascano nani. Ahuun tapo chaimashta foanno fanafu nai cuyoni. Tsasi futsuni.⁷ Ushu rananri tasha murannoashu foaisharanima. Ascatari fi-minima.⁸ Ascan ushu rananri mai shara ano saaca. Foaisharashu fimini. Futsa foasharashu treinta ahuun fimi icaino ushu futsa sesenta ahuun fimi icaino futsa cien ahuun fimi ini, —ishon yosini.

⁹ Ascano Jesús ato yoiquin, —Man pafiqui yaquin ua nicasharacahuun,—ato huani.

Jesús yorahuanrasi yoini cuscan chipo afu rafuafu shafacafi yosini

Mt 13.10-17; Lc 8.9-10

¹⁰ Ascano chipo yorafo amaquinoashu fonifo. Foafono afu rafuafu doce fucashon yocanifo, —Ifon, min rama fimi ushu saamisihuunoa ahuara noco tapimashquin non tapisharamaquin. Noco shafacafi yosihu, —huaifoan.¹¹ Asca huaifoan Jesús ato cumani, —Upa Diosin a icanoshon ahuun yorafo iquinai cuscan un mato fusti shafacafi tapimai. Ascashon futsafo ahuarafu cuscarahuunshon fustisi un ato yoiaquin.¹² Nicasharaifoan Upa Diosin aton chaca soashocuana ato rau huashquin. Ascan oinfiaquicai tapitirofoma. Nicafiaquicai tapitirofoma. Tapicashon aton chaca shatucuanafu Diosin tsain icoinra

huashquin. Ascaiton un aton chaca soashocuana, —ishon ato yoini.

*Jesús ushu saamisihuunoa ato tapimasharani
Mt 13.18-23; Lc 8.11-15*

13 —¿Nanfo un saamisihuunoa ahuara futsa ato tapima cuscan man nicayamaiton ahuus-cashomun man tsain futsafori nicatiroquin?

14 Nicasharacahuun un mato tapimanon. Nan ushu saamisi Diosin tsain yoimisi cuscara.

15 Ushufo fai nushmancayan pacua puiyafaoan samamashta piinifo. Nanscarifiai Diosin tsain yoimisiton aton nomuran nanupaifiai aton nomuran fai curush cusscaracoin. Ascan Satanás ato tsain futsa yoiquin afanan Diosin tsain nicanonfoma ahuun ointi muran funomana.

16-17 Ascan futsafoan aton ointi toquiri cuscara. Ushu toquiri camaqui pacuni anoashu ahuun tapo chaimashta foanno samamashta fanafon nai cuyoni. Tsasi futsuni. Nanscarifiai futsafoan Diosin tsain tau huaquin nicaiyoi unimacoinfiashon samamashta ahuun tsain cachiquiri huatirofo. Diosin tsain nicafiacatan aton nomuran nanucoianfoma. Ascan ahuara chaca finon-shon iyamarai omitsiscaifoanno afanan Diosin tsain nicapaitirofoma. Dios afanan tanapaitirofoma.

18-19 Ascan un mato yoiai cuscan ushu futsa tasha muran foaicashu foaisharanima. Nanscarifiai futsafoan Diosin tsain nicafiai chipo ahuara futsa chaca shinanquin. Shinanchacafain pui ichapa noifain, “Un pui ichapayashuraca un isharatiroatin,” ishon amaquiri shinanquin. Diosin tsain afanan shinainma. Ascano Diosin

tsain nicafiaquin ahuara futsa shinaintocai ahua
Dios ashotiroma.

²⁰ Ascanfiaquin ushu futsafoan mai shara
ano saacano foaiquin yosiashu man fimi
ichapa ya. Nanscarifiai futsafoan Diosin tsain
nicacoinpaiquin ahuun tsain aton nomuran
nanucointiro. Futsan ahuun tsain nanusharaino
Diosin yoini cuscacoin atiro. Futsanri ahuun tsain
nicacoinquin finacointiro. Futsanri fasi mima
huacointiroran,—ishon Jesús ato yosiniquin.

Jesús lamparinahuunoa yoi cafiscani
Lc 8.16-18

²¹ Ascano afanan ahuara futsan ato yosiquin
isca huani, —Tsoancai faquishiaino oinpaiquin
lamarina otashon cutipan fupotiroma.
Tsoanricai oshati nanman huatiroma. Ascatama
tapa camaqui huatirofo shafacafi oinsharanonfo.
Nanscarifiai Diosin nocon imapaiyai cuscan
apaiquicai non ahuun tsain casho muran
iyamarai raniran futsa non onutiroma. Ascatama
shafacafi oinsharatiro Diosin yoia cuscan
huafain. ²² Ascashon non shinamisi cuscan noco
nantifi Diosin puashoshquin. Tsoancai afanan
ahuarashta fomantiroma. Diosin nantifi yorafoti
aton ointaifi puashoyoshquin. ²³ Man pafiqui
yaquin ua nicasharacahuun.

²⁴ Ascacun oinfain. Uhuun tsain nicasharac-
ahuun. Amaquiri nicayamacahuun. Un mato yoia
cuscan aashquin. Ascaquin man fasi uhuun tsain
tapicointiro. ²⁵ Asca tsoan uhuun tsain nicasharai
ahuun nomuran nanucoiainno Upa Diosin mima
huacoinquin tapimashquin. Ascan tsoan uhuun

tsain nicafiai un yoia cuscan aiyamashu nan cuscarafo nantifi funocani. Upa Diosin funomanano ahuashtayacanimaran,—ishon Jesús ato yoini.

Jesús ushuhuunoa yoicoín cañiscani

²⁶ Ascatañ afanan ahuara futsan ato yosini.—Ahuu cuscaramain Upa Diosin nantifi iquinnaquin un mato yoicain. Nocofunun ahuun mau ano ushufo fana. ²⁷ Shafatifi non yamutifiri nan ushufo foaicaino yosishara. Ascan mau ifoancain nan ushufo foaimatiroma shafatan yafi yamuri afi yositiroquin. Ahuuscashumain afin foaitiroquin non tapiama. ²⁸ Mai muran ushu foanno iquisi ahuun tapo foaitiro. Ascashu chipo shuqui fimi ya itiro. Ahuun unutani shuqui choshitiro.

²⁹ Ascan shuqui choshiano mau ifoan shuqui samamashta chituntiro. Nanscarifiai tsoa icoínra huamafoan icoínra huacani itisharacani samamashta Diosin mai ano nocotiro nantifi iquishquin,—ishon Jesús ato yoini.

Jesús ihui mostaza ushuhuunoa yoicoín cañisca huani

Mt 13.31-32; Lc 13.18-19

³⁰ Ascatañ afanan Jesús ato yoiquin isca huani,—¿Ahuuscashomain un mato yositiroquin Diosin ahuun yorafoti yonofain iquinaquin? ¿Rato tsain futsacaimun un mato yosicain man tapinon ahuu cuscaramain Upa Diosin nantifi iquinaquin? Ua nicacahuun. ³¹ Mostaza ushu uhuapamashta. ³² Ascafia yosiashu fasi uhuapacoin itiro. Rato ihuicai mostazatioma. Ahuun tushpafori fasi uhuapacoin. Ahuun tushpahuu puiya futsa fut-satapafo tsaotiro. Nanno mostaza ahuun puifoan

ahuun tushpafo ihuaquin futsa fari tsacanonma. Nanscarifiai Diosin icoinra huaafó tau huaquin ichapamaton nicayotirofo. Chipo fasi ichapafain tanacointirofo Diosqui nocosharashcaquin, — ishon Jesús ato yoini.

*Jesús tsain futsahuunoa ato ahuaraofo yosini
Mt 13.34-35*

³³ Ascatari tsain futsahuunoa ichapa ato yoini ato tapimanon. Afohuunshon ato Diosin tsain tapimani. Tapitirofo cuscan ato tapimani.
³⁴ Ahuaraofo ato yospaini tsain futsahuunoa nanfotisi ato yoini. Ascafia chipo afu rafumisifo atotisi tsain futsahuunoa shafacafi ato yosini.

*Nihuu yafi ian fuchomanhuanri Jesús ahun
tsainmansi nishma huani
Mt 8.23-27; Lc 8.22-25*

³⁵ Ascatan man fari caino Jesús afu rafuafo yoini, —ianmanhuan oquiri non fonon, —ato huani. ³⁶ Ascaino yorafomaquishon afu rafumisifoan Jesús ianmanhuan oquiri iyonifo. Chipo atirifiton mufainifo. ³⁷ Shashon pocuaifono atoqui fuuhuan noconi. Fuchomanhuaino unu fospini. ³⁸ Ascaino Jesús shasho tsispacamaquinoashu os-hano afu rafumisifoan moinnifo. —Nocon tapimamisiton moihiu. ¿Min noco shinainmamun? Man non asai futsuicai, —ishon moinnifo.

³⁹ Asca huaifoanno moinacahuatan ninacahuau fuu nishma huani. —Fuun nishmahuu. Fuchomanhuan pusiyamahuu, — Jesús huani. Asca huaino fuun nishmafainaino ian pusiquima racani. ⁴⁰ Afu rafuafo yoiquin isca huani, —¿Ahuuscain man ratu ain?

Un ahuamamishti huatiro mancái icoinra huataimacai,—ato huani.

⁴¹ Ascaino aton nomuran fasi shinancani, — ¡Aira! ¿Ahuu cuscara nocofunushonmun nocon Ifon? Na fuuhuan yafi ian fuchomanhuan nan yoiai cuscan huaaquin. Man nishma hua, — icashu afu rafuafo yoinannifo.

5

Nocofunu yoshin chacafo ahuun nuucun Jesús caya huani

Mt 8.28-34; Lc 8.26-39

¹ Ascano ianmanhuan pocufainifo. Gerasafoan aton mai ano fonifo. ² Nocotan Jesús mapufaini. Ascaino nocofunu yoshin chaca ahuun nua aquí noconi. Mahua quini muran naafo mai huapaonifo murannoashu aquí noconi. ³⁻⁴ Nan nocofunu mahua quini muran ipaoni. Yorafoan cunopan munushfain onushfain huafiafo cuno tusaqui futsani. Tsoan afanan achitiroma munushfain onushushquin. ⁵ Yamutifi yafi shafatifiri mahua quinifo muran icain machi ano cahuacacaipaoni. Nannoashu toquirinin afiri tsacai futsuni fiisiyanan.

⁶ Jesús chaicunoa fuchitan aquí ichoni. Ichotan fuopacucahuatan. ⁷⁻⁸ Ascano Jesús yoini, —Minfin yoshin chacacoinquin. Na nocofunumaquinoashu catahuun, —huaiton. —¿Mian ahuusca huapaimun, Jesús? Diosin nai muran icaton ahuun Facufin minquin. Diosinhuunshon yoihuu min ua omitsisca huamashquima. Yoipun, —nocofunun yoshin chaca ahuun nuaton yoini.

⁹ Ascaino amaqinoashu cataima Jesús yocani, —¿Min ahuunumun? —ishon yocaiton. Yoshin chacanun cumani, —Uhuun anufin ichapaquin. Urus fusticai na nocofunu muran un icama. Un fu yoshin chaca ichaparasi amuran ica. ¹⁰ Mai futsa ano noco nichiyamapun, —huariani.

¹¹⁻¹² Na machi mananunshon yahua inafoan picaniquin. —Ato muran noco nichipun, —yoshin chacafoan huaifoan. ¹³ —Yahuafu muran fotacahuun, —Jesús ato huani. Asca huatanaino nocofunumaquinoashu dos mil yahuafu muran fonifo. Yahuafuhun nuui focani. Ascaino nantifi yahuahuanfo ian muran maocofainni. Ascashu asai futsunifo.

¹⁴ Ascaifoan oinfaincani yahuahuanfo cushumisifo ichonifo. Pushurasi ari chani focani. Pasohuatofori chaninifo. Ascaiton nicacani yorahuanrasi yahua asai futsua oinpaicani funifo. ¹⁵ Fucaquin oianfo Jesús yafi nocofunu ahuun yoshin chacafo a muran imisi tsaoa ini man amaqinoa Jesús yoshin chacafo potano. Afanan imisi cuscan chitoria inima. Man sahuuti sahuua. Afananricai nison inima. Shinansharacoinni. Ascaiton oincani ratucoinnifo. ¹⁶ Ascashon atirifoqui chaninifo nan oianfo cuscan huafain chaniaifoan. ¹⁷ Nicacaquin Jesús isca huanifo, —Nocon mai anoashu catapun, —huanifo.

¹⁸ Asca huaifono Jesús shashon nanucaini cani. Nanuataima, —Uari iyoicapun. Un mifu capaicai, —a yoshin chaca amaqinoa potaton huaiton. ¹⁹ —Ma. Min pushu ano cashon min yorafo yoitahuun. Upa Diosin mia ashooan cuscan huafain minhuun ramapaia cuscan ato

yoitahuun, —huani. ²⁰ Asca huaino cashon Jesús aca cuscan mucu rafuti pushurasi ano yoifoan-fafaini. Ascaiton nicacani, —¡Aira! ¡Nicacapon! Tsoan anori nicayomisimaran, —icanashu nantifi yoinannifo.

Jairo ahuun ainfacu naafiacun Jesús funinini non ainfoan Jesús ahuun sahuuti muuanshu cayani
Mt 9.18-26; Lc 8.40-56

²¹ Ascatacán Jesús fu afu rafuafo afanan ian mahuan pocufurannaino yorahuanrasi cusumun aqui noconi. ²² Ascaifono Judíofoan ichananti pushu anoa aton niaifo ahuun anu Jairo Jesús fuchitan fuoshopacuahuaquin yoini, ²³—Uhuun facushta isinin ishoinquin. Uhuun pushu ano ufu capun. Uhuun facushta ua maiatashoshquin cayanon, —huani. ²⁴ Ascatacán cani. Ascaíno yorahuanrasi afu fonifo. Focani fasi yuruinfainifo. ²⁵ Nannori ainfo imi imitiani atofu cani. Doce fari man aqui caano nusuyamacai. ²⁶ Doctor rasi ano cata cataquín nantifi ahuun pui ato inanquin anaitini. Ascafashi cayatamarocon finacoinni.

²⁷ Ascano Jesushuunoa yoiaifoan nicaquin ainfoan acachorishon ahuun sahuuti muunniquin cayashquin. ²⁸ —Un ahuun sahuuti muuan-shuraca un cayatiroati, —ishon ahuun nomuran shinanni. ²⁹ Ascatacán aqui mupiashu imi shatariscatani. Afanan isinin inima.

³⁰ Ascano Jesús ahuunoashu ainfo cayano yorahuanrasi muran ifiacuahuan ato yocani, —¿Tsoan ua muamun? —ishon ato yocani.

³¹ Ascaiton cumanifo, —¿Min oianmamun yorahuanrasiton mia yuruacafó? ¿Ahuuscaquimun

min noco yocaicain? —a fu rafumisifoan huanifo. ³² Ascaifoan Jesús ato oiancuni, —¿Tsoan ua muamun? —ini tapipai. ³³ Ascaino ainfo man caya huaa tapiashu ratui fuopacucahuauquin. Nantifi ahuunoa imisi cuscan yafi ramashta acai cuscarí yoiniquin. ³⁴ Nicaquin yoini, —Achishtan, mian icoinra huashu min cayaquin. Ratuyamahuu. Min ointi muran unimahuu. Min afanan omitsiscaimacai. Min pushu ano casharatahuun, —ishon Jesús ainfo yoini.

³⁵ Jesús tsaincaino Jairo pushu anoashu futsanfo aqui fucashon yoinifo, —Min facu man naaquin. Non ahuuasca huatiromaquin. Nocon tapimamisi afanan catima huayamahuu, —ishon futsanfoan Jairo yoinifo.

³⁶ Jesús Jairo yoini, —Aton tsain nicayamahuu. Ratuquima. Ua fusti icoinra huahuu, —ishon Jesús yoini.

³⁷ Ascano Jesús yorahuanrasi nichitan, —Pedro non Juan non Santiago non atiri ufu fucahuun, —ato huani. ³⁸ Ascatan Jairo pushu ano nocouquin nica amurannoashu uaicani shorarascanifo manocani. Ascaiton Jesús oinni. ³⁹ Ointan pushu muran iquicaitan, —¿Ahuuscain man shorarascaimun? Na facucaí naamafinquin. Oshafinquin, —ato huani. ⁴⁰ Ascaiton osanifo. Osaifoan ato chifi caimatan apa yafi ahua non afu rafuafu rafu non fusti cunu futsa muran ato iyoni. Nanno shotocofacu doce fari aqui caa. Raca ini. ⁴¹ Jesús shotocofacu mutsoinifoan yoiquin, “*Talita, cum:*” Onicoinnin tsainmanfin “*Facush-tan, funinaca huanhuun,*” huaino. ⁴² Samamashta

funinaca huanaino apa yafi ahua mustairinifo. Ascatan, —¡Aira! Nocon facushta afanan man funia. Oianmaquicai non icoinra huacuanamaran, —icashu yoinannifo. ⁴³ —Maton facu man naa-coinfiacun un funimana tsoan yoitama piimacahuun, —Jesús apa yafi ahua yoini.

6

*Nazaret anoafocanai Jesús pushconi anoshon
icoinra huanifoma*

Mt 13.53-58; Lc 4.16-30

¹ Ascatan Jesús afu rafumisifo ya anoashu pushurasi ano nasonifo. Nannoashu Jesús pushconi. ² Ascano Israelifoan aton tunutitian Jesús aton ichananti pushu muran iquishon ato yosi-aiton. Nicacani, —¡Aira! ¡Nicacapon! ¿Ahuuscain na nocofunun fasi tapicoín sharamun? Tsoan oinyomisima cuscara huapaiquifin ahuamamishti huatiroquin. ¿Tsoancon Jesús ascara yosiamun? ³ Nanfin ihui yonomisiquin. María facu. Chipocufo Santiago non José non Judas non Simón. Ahuun poifori nuno no fu imisifo. Nonfin Jesús onanquin. Aacai ahuama. ¿Ahuuscashomun ahuamamishti huatiroquin? —icashu yoinannifo. Nannori shinancashon aquí shinanchacanifo. Acai cuscarocon huacani. Afanan Jesús nicapainifoma.

⁴ Ascano Jesús ato yoini isca huaquin, —Nan maitio Diosin tsain yoimisi nicatirofo. Ahuunoa yoisharamisifo. Nan cainni anoafó non ahuun yorafoançai nanfoansicai nicapaicanimaran, —ishon ato yoini. ⁵ Ascano isinin icaifo fustirasi manmanshon ato cayahuamani. Futsafori

cayahuamapaifiaquin icoinra huayamaifoan anima. Diosihuunshon tsoa futsan atiroma cuscan ato ashopaifiaquin anima.⁶ —¡Aira! Ahuunscain ua oinfiamisishaquin ua icoinra huapaicanimaran, —ishon Jesús shinanni. Ascaiton pushurasiti Israelifo icano cahuancacaini ato Diosin tsain shara yosin.

*Jesús afu rafuafo doce ato nichini
Mt 10.5-15; Lc 9.1-6*

⁷ Ascatan afu rafuafo doce cunani, —Uqui fucahuun, —ato huaino. Aqui fuafoan ahuunshon yoshin chacafó yorafohuun nuucun atomaquinoa potanon. Ascashon ato rafurasisi nichini yorafocaya huamanonfo.

⁸⁻⁹ Ato nichiataima ato yonoquin isca huani, —Maton tushu foyamafain maton forusari foyamafain puin foyamafain maton sapato nan man sahuua fusti fofain maton sahuuti nan man tsahuua fusti ya fotacahuun. Poquit fusti ya fotacahuun. ¹⁰ Pushurasi muran nocotan nan pushu fusti muransi oshacahuun. ¹¹ Pushu futsan icanoafoan yafi pushurasi muran icanoafori mato iquimapaiyamaino iquiyamacahuun. Mato nicacasmaifoan maton sapato potapota sacaquin. Asca huaquin man oinmatiro mato nicacasmaifo. Ascan Diosin tsainri nicacasmacaniran, —ishon Jesús ato yoini.

¹² Ascano ato yoiquin anaitiano pushurasiti anoafó ato yoifoanfafainifo. —Maton chaca shatucahuun Diosin tsain nicasharacahuun, —ato huaifoan. ¹³ Yoshin chacafó yorafohuun nuucun atomaquinoa potanifo. Isinincaifori shu-

niyashon fumanfain Upa Dios cufishonifo Jesushuunshon caya huafoanfainifo.

*Juanpan nanyorafounu muran iquimapacumisi
nani cuscan*

Mt 14.1-12; Lc 9.7-9

14-16 Ascatañ Jesús ahuamamishti atiro cuscan nantifi yora nicacani. Ahuunoa yoifoanfafaini. Atirififoan yoinifo, —Jesusfin Juanquin nan ato unu muran iquimamisiquin. Afanan man funia. Ascacufin tsoan atiroma cuscan Jesús Diosin-huunshon ahuamamishti huatiroran, —icashon atirifiton yoinifo. Atirifoanri yoiquin, —Jesusfin Eliasquin, —huanifo. Atirifiton yoini, —Jesús Diosin tsain yoimisiquin. Nocon caifo Diosin tsain nocon shunifoan yoini cuscan Jesusri nanscacoin huaquin yoiaran, —ishon yoinifo. Ascano niaifon Herodes afo nicashon yoini, —Naanfin Juanquin. Mun tushtuifiati afanan funiaran, —ishon yoini.

17-18 Juan Herodes rutuataima yoini, —Niaifon Herodes, min ushto Felipe ahuin, Herodiasi, min fian. Ascan mincai shara huama. Nocon shuni Moisés nocó Diosin tsain cunushoni cuscan isca huani, “Futsan ahuin min fitiromaran,” ishon Moisés cununiran, —ishon Juanpan Herodes yoini. Anori nicacasmaquin ahuun ranushumuafó yononi Juan achishon cunu muran iquimanon. **19** Herodespan ahuin Herodiasin nicani Juanpan ahuunoa yoiaiton nicai aqui fasi sinai. Rutumariscapaifiaquicai ahuun funu Herodes, —Ma. Mincai Juan rutumatiromaran, —ishon yoini. **20** Juan nocofunu shara Dios tanasharamisi niaifon Herodes tapishon cushusharani.

21 Funun cushusharafaino ahuinin ahuuscashoma Juan rutupaini. Funun cainnitian Juan rututiro punin shararan. Isca huaquin. Cainnitian ahuun niaifofo patashari non ranushumua niaifofo non niaifofo Galilea mai anoafori ichanannifo fuuishoshcaquin.

22 Piainfo Herodes ahuin Herodiaspan facu shomaya arusu mononi. Herodes yafi a futan piaifoan oincani fasi unimanifo. Ascano niaifoan yoini,—¡Aicho! Min monoaiton oin un fasi unimai. Ahuarashta fipaiquin ua yoihuu un mia inanon.

23 Diosin tapia un mia icon yoiaiton min fipaiyai cuscan ua yoihuu un mia inanon,—ishon yoini.

24 Nicatan shomayaton ahua yoini. —¿Un niaifo ahua yocaimun? —ahua huaiton, —“Juan tush-tumahuu. Ahuun mapo ua inanshquin,” niaifon yoitahuun, —ishon yononi. **25** Ascano shomaya niaifoqui nasoni. —Juan tushtuhuu. Purato naratashon ahuun mapo ua inanshquin. Natian ua ashoriscahuun, —huani.

26 Nicai niaifon puusinima. Juan fasi shinain. Ahuun nomuran shinandin isca huani, —¡Ohua! Unasca huapaima. Ascafia yorafoan un shomaya yoia cuscan nicacashon unasca huapaiyamafiaqui un aqui cairan, —ishon shinanni. **27** Ascaiton futsa yononi, —Juan tush-tushon ahuun mapo ua fishotahuun, —niaifoan ranushumua yononi. Ascano cai cunu muran iquishon Juan tushtushoni. **28** Tushtushon purato naratashon funi. Fushon shomaya inanni. Ascano shomayaton ahua inanni. **29** Asca huano Juanhuunshon tanamisifoan nicacatan focashon ahuun caya mai huanifo.

*Jesús cinco mil nocofunufo ato pimani
Mt 14.13-21; Lc 9.10-17; Jn 6.1-14*

³⁰ Ascano Jesusqui afu rafuafo afanan naso furanifo. Acafo cuscan yafi ato yosia cuscari Jesús tapimashcaquin. ³¹ Ascaifono yorahuanrasi Jesusqui furi furinifo. Ascaquin ato pitimacoin huanifo. Afu rafumisifo yafi ato yoini, —Tsoa icama ano non fonon focahuun. Anoshon non tunuyonon, —ato huani. ³² Ascano shashohuanun tsoa icama ano fonifo. ³³⁻³⁴ Ascaiton yorafoan ato oinnifo. Ascatan Jesús yafi afu rafuafo nocoataima ian cusumunri yorahuanrasi atoqui fuainfoan oin Jesús atohuun ramapaini. Ascashon Jesús shinanquin isca huani, —Chashohuanfo cushumisioma nanscarifiai na yorafo cushumisiomaforan, —ishon shinanniquin. Ascashon ato ichapa yosini.

³⁵ Ascano man fari caino afu rafuafoan yoinifo, —Nuno pushu yafi tushu yamai. Na yorafo nichihuun. Man fari caiquin. ³⁶ Fonaincaniquin pushurasi ari yafi pushu patashari ato nichihuun anoshon tushu huanonfo, —ishon Jesús yoinifo.

³⁷ —Mafin ato piimacahuun, —ato huaiton. —Noncái ahua ato pimatiroma. Nocofunun oshu ranan yonoahuunshon ahuun rafanan fishon nan yorafo pimashquin. ¿Nantimun non atohuunshon potaicai? —huaifoan. ³⁸ —¿Ahuuti misi man aymun? Oinyocahuun, —Jesús ato huaino. Oinshon yoinifo, —Misi mucu fustiti yafi shiman rafusi non ayaran, —huaifoan.

³⁹⁻⁴⁰ Nicatan Jesús ato yononi isca huaquin, —Ato yoicahuun futsano cincuenta tsaohuaifono futsa anori cien tsaononfo, —ato huani. Ascano

yorafo faasi camaqui tsaoacunifo. Ato yonoa cuscan tsaoshaoacunifo. ⁴¹ Ascaino nan shiman rafu yafi misi mucus fustiti tsomashon nai ari foisini-foantan Apa Dios cufini, —¡Aicho! Upan, mihiunshon un ato pimaicain. Min fasi sharacoincun, —huatan. Misi torupacutan shiman rafu ya osishon ahuunshon tapimisifo ato pashcanan huapani. ⁴² Ascaino picani mayacoinnifo. ⁴³ A misi yafi shiman tushu huafo afu rafuafoan doce shihuati fospi huani. ⁴⁴ Ascano cinco mil nocofunufoan piinifo.

*Jesús ian fumancayan cani
Mt 14.22-27; Jn 6.16-21*

⁴⁵ Ascano ato pimaquin anaititan Jesús afu rafuafo yoini, —Shashon rufofo oquiri pushurasi Betsaida ano pocui focahuun. Un na yorafo nichiyonon, —ato huani. ⁴⁶ Ato nichitan arus fusti machi mamaqui caashu Apa Dios fu tsainni.

⁴⁷ Man fari caino afu rafuafo ian nushmancayan shashon nocoaifono arusu ian cusumunshon Apa cufiyoni. ⁴⁸⁻⁵⁰ Ato oian ian nushmancayashon fuun huaquin ato catima huani. Man faquishiaino Jesús ian fumancayan atoqui cani. Ato finonquin rashquini. Ascaitocai onannifoma. Onanshma ratucani. —Yoshin shafain, —fisinifo. Ascaiton —Unquin. Ratuyamacahuun, —ato huani. ⁵¹ Ascatac shasho muran atoqui nanuinacahuani. Nanuano fuu nishmapacufoanni. Ascaiton afu rafuafoan, —¡Aira! ¿Ahuuscashocon Jesús isca huaimun? —huanifo. ⁵² Tapiyonifoma Jesús Diospan facu ahuamamishti huatirofiacun cinco mil nocofunufo piimaiton oinfiaitashacaquin

Jesús onanyonifoma. Diospan facufiacun aton nomuran tapiyonifoma.

*Genesaret anoshon Jesús isinin icaifo caya huani
Mt 14.34-36*

⁵³ Ascatañ ian pocufainifo Genesaret cusumunri nocoshon. Nanno shasho nushanifo. ⁵⁴ Ascatañ mapuinifoannaifoan nannoafaoan samamashta Jesús onannifo. ⁵⁵ Onantan ichonifo pushurasifo patashari chani focani. Isinin imisifo shuhua naratashon Jesusqui ihuunifo. ⁵⁶ Nantiocushon isinin icaifo aqui ihuunifo. —Uhuun yora isinin icaiton min sahuuti cupanan mia munpaicani. Ato yoipun anonfo cayashcaquiran, —ishon yoinifo. Ahuun sahuuti muuncanashu cayapacunifo.

7

*Ahuarafoan noco nomuran chaca huamatiro
cuscan*

Mt 15.1-20

¹ Ascano Fariseofo yafi Moisés tsain tapimamisifori Jerusalén anoashu Jesusqui fucashon. ² Oianfo Jesús fu rafumisifo piataifoma muchoquimupaonifiacashon aton shunifoan yononi cuscacai anifoma. ³ Israelifo aton shunifoan piataifoma aton fuuyamisi cuscan muchoquimupaoni. Ascan aton shunifoan apaonifo cuscan Fariseofo yafi nantifi Israelifoan nansca huamisifo. ⁴ Tushu inanmistsamisifo anoashu aton pushu ano nococashon aton shunifoan apaoni cuscan atorifi piataifoma muchoquimunifo. Aton shunifoan ahuarafo futsa fuuyamisi cuscan nanfoanri nanscari apaonifo.

Aton shunifoan cuchofo non aqui unu manutifo non paninrafori chocamisi cuscan nanscara fuuya huanifo.

⁵ Ascano nanfoan Jesús yocani, — Ahuuuscaquimun nocon shunifoan piataifoma muchocomushoma pipaonifo cuscacai mifu rafuafoan asca huacanima, —ishon yocainfoan. ⁶ Ato cumani, —Isaías nan Diosin tsain yoimisiton iconcoin inaca cuscan matohuunoa yoini. Manfin fuparapaimisifoquin. Matohuunoa yoini isca huaquin,

“Nan yorafoan uhuunoa yoisharafiaquaquin aton nomuran ua shinancoianfoma. ⁷ Ipaitsi ichananshu fanaincani ua cufiyanan. A yorafo tapimapaiyai cuscacai uhuun tsainma. Nanfoan aton nomuran afi shinain cuscan aton yorafo yoicaniran,”

ishon Isaías Diosin tsain cununi. ⁸ Diosin yononi cuscan atama maton shunifoan amaquiri shinamisifo cuscan marifi man ascamisi. ⁹ Maton fuyamisi fusti man tanapai. Ascacucai Diosin mato yononi cuscan afanan man shinainma. ¹⁰ Nocon shuni Moisés yononi isca huaquin,

“Maton upa yafi uhua nicasharafain ato shara huacahuun. Tsoan apa iyamarai ahua tsain chaca huai ato rutumacahuun,”

ishon yoini. ¹¹ Anori cunufiani man ato yoiquin, “Maton upa yafi uhua man yoitiro isca huaquin, ‘Upa futan uhuashtan un mato inanpaisharafiaqui un Dios inainran,’” man imisi. ¹² Anori yoitacai Diosin yononi cuscan man ato yosima. “Maton

upa yafi uhua cushusharacahuun,” mato huafiani mancaí anori ato shinanmapaima. ¹³ Ascashon Diosin tsain man ato tapimatamarocon maton shunifoan yonopaoni cuscan nan fusti man ato tapimapai. Asca huaquin Diosin tsainmaquin man ato imai. Nanscara chaca futsafori man huamisiran,—ishon Jesús ato yoini.

¹⁴ Ato yoitan afanan Jesús yorahuanrasi cunani ato ahuara futsa yoishquin. —Uqui fucahuun un mato yoinon. Ua nicasharafain tapisharacahuun. ¹⁵⁻¹⁶ Ahuarafa non piatocai nocon nomuran chaca huatiroma. Ascatama maton nomuran shinansharashoma ahuara man chaca huatiroquin, —ishon Jesús ato yoini.

¹⁷ Ascatan yorahuanrasi anoashu cai pushu muran iquiano a rafuafo aqui funifo yocain fucani, —Min yorafo min tapima cuscan nocori shafacafi yoihoo non tapinon, —huaifoan. ¹⁸ —¿Ahuuscaquimun marifi man tapisharataimacain? ¿Man tapiamamun ahuara non piatocai nocon nomuran nooco shinanchacamatiroma? ¹⁹ Maton nomurancai tushu nitutirooma. Maton shaqui muranfin itiroquin. Chipo man aya poitiroran. Nantifi tushu sharafin non pisharatiroquin, —ishon ato tapimani.

²⁰ —Maton nomuran man shinanchaca cuscan man yoitiro. Nanfohuunoa shinanquin man chaca huatiro. ²¹ Yorafoan aton nomuran ahuara shinanchaca cuscan huatirofo. Isca huaquin, shinanchacafain nocofunu yafi ainfo chaca huatanantirofoquin yomutso icain rutumitsapaimisi icain aton ahuinma chotafain aton funumari chotamafain ²² Futsana fianpaifain chaca futsa futsatapafo huafain

paramitsamisi icain rafipaitama ahuara chacafo huafain man ahuarayafashu ahuun unimatama futsa fuchipaifain futsaqui tsain chaca huafain cacapaimisi icain Diosin tsain nicacasmamisi. ²³ Na chacafo aton nomuranshon shinainfo cuscan ato chaca huamashquiran, —ishon ato yoini.

*Ainfon manifutsa fustiton Jesús icoinra huani
Mt 15.21-28*

²⁴ Ascatan Jesús nannoashu pushurasi ahuun anu Tiro chaimashta caani. Caashu pushu futsa muran iquini tsoa tapimapaima. Ascafaiton samamashta nanno icafoan nicanifo pushu muran icun. ²⁵⁻²⁶ Ascano ainfocai Israeli anoa shafo inima Sirofenicia anoa ini. Nan ainfoan nican Jesús oaiton. Ascatan aqui iquicaini nan yoshin chaca ainfacuhuun nuucun. Jesús cufini, —Ifon, uhuun facu shotocofacushta fasi omitsiscái. Yoshin chaca ahuun nuua. Na yoshin chaca amaquinoa ua potashohuun. Uhuun facushta ua cayahuashopun, —ishon yoiriani.

²⁷ Ascaino Jesús yoini, —Uhuun yorafo un ato tau huamanon. Tsoancai facufo aton tushu fiantan pashnafo potatiroma, —huaiton.

²⁸ —Ai, Ifon. Mian yoia cuscan icon. Ascafia facufoan piqui tushu huafo sapa camaquinoashu potomishti pacuaiton pashnafoan pitirofo. Nan scarifi huaquin min yorafo min caya huamayotirofashion nocori min caya huamatiro. Min nocori caya huainocai min caifori funotiromaran, —ishon cumaiton.

²⁹ —¡Aicho! Mian cumasharaquin. Natian min pushu ano min catiro. Yoshin chaca min

facumaquinoashu man caaquin, —ishon Jesús yoini.

³⁰ Ascano ahuun pushu ano nocoshon oian ahuun facu shara racaini man amaqui yoshin chaca caano.

Nocofunun tsaintiroma icain nicatiroma Jesús caya huani

³¹ Ascano Jesús Tiro anoashu cai Sidón finonfaini ianmanhuan Galilea cusumunri cani. Cai pushurasi anoafó aton anu Decápolis ano noconi. ³² Nannoa yorafoan nocofunu tsaintiroma icain nicatiroma aqui ihuunifo. —Nocon yoran nicatiromacoin noco manmanshohuun, —ishon yoinifo.

³³ Ascaiton Jesús nocofunu nicatiroma atom-aqui chaimashta iyoni. Iyoshon ahuun mutotinin ahuun pacho rafu munni. Ascashon cumo michotan ahuun mutotinin ana munni. ³⁴ Ascashon nai ari foisinifoantan fasi shacaitan yoini, “Efata,” Onicoinnin tsainmanfin: “Cayasharahuu,” huani. ³⁵ Ascano nocofunun nicasharariscani. Tsain cay-acafi shara ato yoini. Afanan ahuun ana curushma.

³⁶ Ascano Jesús yorahuanrasi yoini, —Un nocofunu nicatiroma caya huama cuscan tsoa yoiyamacahuun, —ato huafia nantifiton yorafo chanifoanfafainifo. ³⁷ —¡Aira! Jesús acai cuscacai tsoan oinyomisima. Ahuamamishti huatiroquin. Nantifi yoinifo cuscan fasi sharacoinquin. Yoran nicatiroma caya huamafain tsaintiromafori caya huamaran, —ishon yoinifo.

8

*Jesús cuatro mil yorafo pimani
Mt 15.32-39*

¹ Ascatan nantianri afanan yorahuanrasi Jesusqui funifo. Ahuun tsain nicacaquin ahua piinifoma. Ascano afu rafuafo cunani ato yoishquin. ² —Un nan yorafohuun ramapai. U fu rafu non fusti oshatan nuno icafo. Natian aton tushu man cuyoa. Ahuashta pitirofoma. ³ Atirifi chaicunoashu nuno fuafu. Ascacun un aton pushu ano nichicain fasi fonaincani napuitirofo tacayoman-cani,—ato huaiton.

⁴ —Nuno tsoa icamano non tushu fuchitiroma nan yorahuanrasi pimashquin, —huaifoan. ⁵ —¿Ahuuti misi man ayamun? —ishon yocaiton. —Siete non ayaran, —huanifo.

⁶ Anori yoiaifoan Jesús nan yorahuanrasi yoini, —Nuno tsaocahuun, —ato huani. Tsaoafono Jesús misi siete tsomashon Apa Dios cufiyoni, —¡Aicho! Upan, minhuunshon un ato pimaicain. Min fasi sharacoincun, —huatan. Misi torupacutan afu rafuafo inanni. Inanno yorahuanrasi pashcananpacunifo. ⁷ Shiman uhuapamamishti fuchishon Jesús inanfoanno Apa Dios afanan aicho huatan shimanri torupacutan afu rafuafo inanni. Inanno yorahuanrasi pashcananpacunifo. ⁸ Ascashon picani mayacoinnifo. Ascashon a tushu huaifo siete shihuati fospicoian ini. ⁹ Cuatro mil yora icuanafo nanno inifo. Piafono Jesús aton pushu ari ato nichini. ¹⁰ Nanucainicai a fu rafuafo fu mai futsa ahuun anu Dalmanuta ari cani.

*—Yorafoan atiroma cuscan noco ismahuu, —
Fariseofoan Jesús huanifo
Mt 16.1-4; Lc 12.54-56*

¹¹ Nocoafono Fariseofo Jesusqui funifo yocain fucani. Fochishmanantanapai funifo. — Minmain Diospan facucoinquin Diosin nai ariashu icahuunshon tsoan atiroma cuscan noco ismahuu non mia icoinra huanon, —ishon yocacaquin chaca huanifo. ¹² Ascaino Jesús fasi shacaini. Ascashon ato yoini, —Ahuuscain tsoa futsan atiroma cuscara man oinpaifafainquin. Un mato icon yoi. Diosin fustiton atiro cuscacai un mato ismaimaran, —ishon ato yoini. ¹³ Asca huatan ato anoashu afanan shasho nanucaiquin ian pocufaini cani.

*Fariseofoan amaquiri yoinifo
Mt 16.5-12*

¹⁴ Ascano ian pocufain cashon afu rafuafoan yoini, —¡Ohua! Non ointiaquima. Non tushu fuamaran, —huanifo. Ascashon misi fustishta shasho murannoa fuchinifo. ¹⁵ —Oinfain Fariseofo yafi niaifo Herodes aton misi faranshati piyamacahuun, —Jesús ato huani. ¹⁶ Nicacani yoinannifo, —Ahuuscain Jesús noco yoiai Fariseofo non Herodes aton misi faranshati piyamacahuun. Non tushu fucunma anori noco yoiran, —icashu yoinannifo.

¹⁷ Yoiaifo cuscan Jesús onanshon ato yoini, —¿Ahuuscaquimun tushuhuunoa man yoinaincain? Mancai ua tapisharataima. Maton ointi muran curushcoin uacai man icoinra huataima. ¹⁸⁻¹⁹ Man oinfiaquin man tapiama. Nicafiaquicai man nica-coianma. ¿Un mucus fustiti misihuunshon cinco

mil nocofunufo pimaita ahuuti shihuati misi fospicoinyamain tushuitaquin? —ishon ato yocani. —Ascano doceran, —huanifo. ²⁰—Un siete misifo un cuatro mil yora pimaita. ¿Ahuuti shihuati misi fospicoinyamain tushuitaquin? —ishon ato yocaiton. —Sieteran —huanifo. ²¹—¿Ascan ahuuscain man tapiataimamun? —ato huani.

Jesús Betsaida anoa nocofunu fushocoín caya huani

²² Ascano Betsaida ano noconifo. Nannoafó nocofunu fushocoín Jesusqui ihuunifo. Ihuunshon yoinifo, —Ifon, nocon yora fushocoín noco caya huashopun, —huanifo. ²³ Ascano Jesús fusho mutsoinifoantan pushurasi pasoato iyoni. Nan-noshon ahuun furoqui cumo michotan ayashon furo muunni. Ascashon yocani, —¿Min oinsharaimun? —ishon yocaiton.

²⁴ Foisinifoantan, —Ai. Un yorafo oin. Matacoin. Ihui foro cahuanai ointsa, —ishon cumaiton.

²⁵ Afanan furo munni. Ascano oinsharacoínni. Man cayahuamacoian. Shafacaficoín nantifi oinsharani. ²⁶—Pushufo ari cayamahuu. Min pushu ano cayacafi catahuun, —ishon Jesús yoini.

*—Jesús, minfin Cristo Diospan Facuquin, —
Pedronun huani*

Mt 16.13-20; Lc 9.18-21

²⁷ Ascataín Jesús yafi afu rafuafo anoashu focani Cesarea de Filipo pasoato pushurasifo ano fonifo. Foaifoan Jesús ato yocani, —¿Yorafoan man shinamun un tsoaquin? —ishon ato yocaiton.

²⁸ Cumanifo, —Futsafoan yoiafin min Juanquin. Nan ato unu muran iquimapacumisi. Asca

futsafoanri yoiafofin minfin Eliasquin. Asca futsafoanri yoiafin minfin nocon shunicaifoan Diosin tsain yoimisiquin. Man min afanan funiaran,—huaifoan.

²⁹ —¿Anori uhuunoa shinanfiafonomun manri shinanmun un tsoaquin? —huaiton. Ascaiton Pedronun cumaquein, —Minfin Cristoquin. Upa Diosin mia catonni nocoqui nichishquiran, —ishon yoiaiton. ³⁰ —Un Cristoqui tsoa yoiyamacahuun,—ato huani.

—Chipo ua rutushcaniran, —ishon Jesús ato yoini

Mt 16.21-28; Lc 9.22-27

³¹ Ascatañ ato yoiquin tau huani, —Nocon caifoan Dios fu tsainti pushu cushumisifo non Moisés cununi cuscan tapimamisifo non yorafihuunshon Dios cufimisi niaifofoan ua omitsisca huashcaniquin. Nan nocon niaifofoan ua nicasmacaquin ua rutumashcani. Ua rutumafiafo osha rafu non fusti finontan un afanan funishquiran, —ishon ato tapimaní. ³² Anori shafacafi icaiton Pedronun Jesús pashaquifain yoini,—Ifon, ascaiyamahuu. Miacai rutupacunacafoma,—huaiton.

³³ Jesús tapacucahuán afu rafuafo oinyoni. Ascatañ afanan ifiacucahuán, —Satanás uhuunoashu catahuun. Upa Diosin ahuun nomuran shinain cuscacai min shinainmacai. Anori min shinantama nocofunufoan shinain cuscan nannori min shinainran,—ishon Jesús Pedro yoini.

³⁴ Asca huatan yorahuanrasi yafi afu rafuafori cunani,—Uqui fucahuun un mato yoinon. Tsoan

ua tanapaisharaquicai afin apaiyai cuscan huatiroma. Un yoiai cuscafin nicatiroquin. Tsoan ua tanapaiquin isca huatiro, “Ua rutufianfoan nocai un uhuun Ifo potapacunacama. Ahuunshon ua rutufiainfoanno un tanapacunacaran,” ishon yoitiro. ³⁵ Ascan tsoan yoiquin isca huai, “¡Ohua! Un Jesús tanaino uaraca rutucaniquin,” ishon yoitan. Ascashon uhuun tsain cachiquiri nan cuscara yora naashu omitsiscapanaca. Ascan tsoan uhuun tsain futsafo yoiaifin uhuunoashu rutushquiquin. Nan cuscara yora uhuunoashu naashu unfu isharapacunaca.

³⁶ Ratoranfo manifoannati ahuunacoinfiano naanocai afanan ahuunacoin itiroma. Nantifi funocointiro. Niyoshon Diosin tsain tanatama imisishaquin. Ahuun nomuran omitsiscatiro. ³⁷ Ahuun yoshin nipanoncai ahuara inantiroma. ³⁸ Yorafoan fasi chaca huamisifo. Upa Diosin tsain cachiquiri huaafó. Tsoan uhuun rafipaiquin uhuunoa yoicasmai uhuun tsainhuunoari yoicasmaiquin. Chipo un uhuun Upa Diosinhuunoashu un nai murannoashu mai ano un fotoaino uhuun Upa cuscacoin un chasha curannaino uhuun Upan oinmati afu ica sharafori ufu fotoshcaniquin. Fotoshon nan uhuun rafiaifofin ua Ifo huapaicanima. Uhuun tsainri yoicasmacani unrifi un atohuun rafitiro. Afocai “Uhuun yoraran,” un huanacama —ishon Jesús ato yoini.

9

¹ Afanan ato yoiquin isca huani,—Icon un mato yoinon. Man futsan nuno ufu niaton nayoshoma

Diosinahuamamishti atiro cuscan man oincain.
A icano ahuu cuscaramainquin man oincain,—
ishon ato Jesús yoini.

*Jesús ahuun yora mumacoin ahuun sahuutifoya
fianananriscatanaino chashatani*

Mt 17.1-13; Lc 9.28-36

²⁻³ Asca huatan seis osha finontan Jesús Pedro non Santiago non Juanri machi cuya pochinin iyoni. Nanfo fusti nanno ini. Nannoashu aton ointaifi Jesús ahuun caya mumacoin sahuutifoya fianananriscatanaino ahuun sahuuti oshopacoin chashacoinni yoa rama furoamua ointsa iriscatani. Tsoacai sahuuti ya ascatiroma.

⁴ Ascaíno Moisés yafi Elías nitariscatan Jesús futsainnifo.

⁵ Ascaiton Pedron yoini, —Tapimamisiton, nuno non isharatiro. Non pushu facu rafu non fusti mato huashotiro. Mina futsa non Moisésna futsa non Elisna futsa. Santiago futan Juanpan non mato ashotororan, —ishon Pedron yoini.

⁶ Raquirira huapaifiacani ratucoinnifo.

⁷ Ascatanaino naicoin atoqui cuyopacuni. Naicoin murannoahahuun oi nicanifo, — Nanfin uhuun Facuquin. Un ahuun noi. A nicacoincahuun,—Upa Diosin huani.

⁸ Asca huatan nan rafu non fusti samamashta oinnifo Moisés yafi Elías yamariscatani Jesús fusti atofu nia ini.

⁹ Ascano machi cuya pochininnoashu fotoshon Jesús ato yoini,—Man rama oian cuscan tsoashta yoiyoyamacahuun. Nan naashu un afanan funiano rama man oian cuscan man yorafyo yoitiroquin, —ishon ato yoini. ¹⁰ Ato yoia cuscan tsoa

futsa yoiyonifoma. Tapiamafashu yoinannifo,—Ahuacon Jesús noco yoiamun naashu afanan furnishquiran. Noco huaa cuscan non tapiamaran,—icashu yoinannifo.

¹¹ Ascatan Jesús yocanifo, —¿Ahuuscaquimun Moisés tsain tapimamisifoan yoimisiquin isca huaquin? “Nocon Numamisi Cristo Diosin catonni nocoqui oataima Elías rufofo nocoqui oshquiran,” —ishon noco yoinifo. ¹²⁻¹³ —Icon. Elías rucun oitautiro. Oshon nantifi isharamapai aton chaca shatunonfo. Ascafia tsoan onannima. Juanfiacun tsoan onannima. Nan chaca huapaiyai cuscan chaca huanifo. Nannori ahuunoa cununi cuscan. Nanscarifi aquin unfin Dios ariashu un nocofunucoin cainfianicun ua omitsiscamacani. Nannori Diosin tsain yoimisifoan uhuunoa cununiforan, —ishon ato yoini.

Jesús furonanfacu ahuun yoshin chaca nua caya huani

Mt 17.14-21; Lc 9.37-43

¹⁴ Ascatan machi tununman fotocatan yorahuannerasi nastui Jesús fu rafumisifo yafi Moisés tsain tapimamisifo fu fochishmanantanannifo. ¹⁵ Ascano yorafoan Jesús fuchishon, —¡Oincapon! Jesús afanan oi. Tsoa futsacai a cuscarama. Ahuamamishti huatiroran, —icashu yoinannifo. Yoitan aqui ichonifo. ¹⁶ —¿Ahuuscaín Moisés tsain tapimamisifo fu man fochishmanantanainmun? —ishon ato yocani. ¹⁷ Ato yocaiton nocofunu futsa cumani, —Tapimamisiton, uhuun furonanfacushta un mia ihuushona. Yoshin chaca ahuun nuucun

tsaintiroma. ¹⁸ Achitan mipuani ahuun ashfapan facoshurasi atispomumisi. Shucurushui futsutan charishi futsua. Uhuun facushta mifu rafuafa ano un ihuufia ua tsoa caya huamashotiromaran, —ishon nocofunun Jesús yoini. ¹⁹ Ascaiton Jesús, —¡Ohua! Mancai ua icoira huaima. Man fasi amaquiri shinamisi. ¿Ahuitia un matofu ipamun ua man nicayamacaiquin? —Jesús ato huani. —Min facu ua ihuushonhuun, —Jesús apa huani. ²⁰ Ihuuafono yoshin chacanun furonanfacu musta mustaimani. Ascatac taramuacucaini facosh atispomutan pacuni.

²¹ Ascashon Jesús apa yocani, —¿Ahuitiamun iscamiisiquin? —ishon yocaiton. —Nan facuaitian tauniran, —huani. ²² —Yoshin chacanun uhuun facu chi muran potafainunu muran man potamisi rutupaiquin. Min uhuun facu ua caya huashotiromainquin nocohuun ramapaihuu, —huaiton. ²³ —¿Ahuuscain mian anori huaimun? Tsoan ua icoira huacoian un ato ahuamamishti ashotiro, —Jesús huaiton.

²⁴ —Un mia icoira huai. Ua paratama icoira huamahuu, —ishon apa yoitaiton.

²⁵ Ascano yorahuanrasi oinpai atoqui ichonifo Jesús yoshin chaca curushcain yoini, —Minfin yoshin chacaquin. Nan facu min pastomafain tsaintiroma. Amaquinoashu catahuun. Minca afanan a muran ipanacamaran, —ishon Jesús yoshin chaca curushcain yoini.

²⁶ Asca huaino yoshin fiisicaini cani. Facu musta mustaimafaini amurannoashu cani. Ascaino oianfo furonanfacu naa shinantsacun

yoinifo, —Man facu naaran, —ishon yoinifo.
27 Ascafia Jesús furonanfacu mutsoinifoannaino funininacahuani.

28 Ascashu Jesús pushu muran iquini. Iquiano afu rafuafo aqui funifo. Ascashon yocanifo, —¿Ahuuscashomun nofi non yoshin chaca facumaquinoa potatiromaquin? —huaifoan.
29 —Na cuscara yoshin chaca man Upa Diosin cufinyamaquicai man potatiromaran, —ishon Jesús ato yoini.

*Afanan Jesús ato yoini, —Ua rutushquicaniran,
—ishon yoini*

Mt 17.22-23; Lc 9.43-45

30-31 Ascatan anoashu Jesús yafi afu rafuafo Galilea mai finonfaini. Nantian afu rafuafosi tapimani. Ascashon tsoa futsan tapimayopainima. Ato yoini, —Un mato yoimisi cuscan un Dios ariashu mai ano fotoni nocofunucoin cainshquin. Ascafiacon futsan ua achimashquin ua rutunonfo. Ua rutufiafo osha rafu non fusti finontan un afanan mai murannoashu furnishquiran, —ishon Jesús ato yoini. **32** Ato yoifiaiton tapinifoma. Ratucaquin tsoancai afanan yocanima.

¿Ratocaimun fasi shara finacoianquin?

Mt 18.1-5; Lc 9.46-48

33 Ascatan Capernaum ano noconifo. Pushu muran iquicashon Jesús afu rafumisifo yocani, —¿Ahuuscai fai anoashu man fochishmanantanain-mun? —ishon ato yocaino. **34** Fuaifoan yocani, Ratocaimun fasi shara finacaiaquin fochishmanan-

tanancanashu rafinifo tsoancai Jesús cumanima.
Puusinifoma.

³⁵ Puusiyamaifoan Jesús ato onanni. Ascashon tsaoshon ato yoini, —Nicasharacahuun un mato cayacafi yoinon. Tsoan ahuun yorafo fasi finon-paquin nantifi yorafo aton oinmati itiroran, —ishon ato yoiniquin.

³⁶ Ascatañ aton ointaifi ato nushmancayan facu nichipacufoanni. Ascatañ chishto inifoantan ato yoini. ³⁷ —Tsoan uhuunshon facu cushusharaifin nanscarifi ua huaiquin. Nanscarifiai tsoan ua shara huaquin uhuun Upa Diosiri nanscari huairan,—ishon ato yoini.

*Tsoan noco chaca huapaitama noco shara huai
Mt 10.42; Lc 9.49-50*

³⁸ Ascano Juanpan Jesús yoini, —Tapimamisiton, non oian nocofunun min anuhuunshon yoshin chacafo atomaqinoa potaiton. Nancai no fu rafumisima. Ascacun non yoiquin isca huai, “Mincai no fu rafumisima. Asca min yoshin chaca yorafomaqinoa potatiromaran,” ishon non yoiaran, —ishon Juanpan Jesús yoini.

³⁹ Ascaiton Jesús cumani, —Na nocofunu shutiyamacahuun. Tsoancai uhuun anuhuunshon ahuamamishti yorafoan atiroma cuscan huaitocai uhuunoari tsain chaca huatiroma. ⁴⁰ Tsoan noco nicacasmaquia noco futan aqui. ⁴¹ Un mato icon yoi. Tsoan ahuun nomuran matohuunoa shinanquin isca huaiquin, “Afin Cristo ahuun yoraquin. Ascacun un shara huairan,” ishon yoitirofo man nomiaiton mato

unu ayamatiro. Mato ascara shara huacun Diosin inanpaiyai cuscan funotiroma.

*Futsafoan noco chaca huamatiro
Mt 18.6-9; Lc 17.1-2*

42 Ua rama futsa icoinra huafiacun futsan chaca huamatiton nancairocofin toquiri uhuapa tuhu-umashon unuhuan noa muran potanon.

43-44 Asca huatan min mucuman ahuara chaca huai mifiri min mushatumua shara icuana. Mucu rafuya omitsiscapanacafo muran catama mucus fusti ya Upa ari min nocotiro nipashquin. Nan shara. Omitsiscapanacafo muran a chicai nocanacama. Nanscasi apanaca. Acai sharama.

45-46 Nanscarifi aquin min tau rafu yashon min raquira capai ahuara chaca huapai mifiri oshatumua shara icuana. Min tau rafu ya omitsiscapanacafo muran catama min tau fusti ya Upa ari min nocotiro nipashquin. Nanscara shara itiro.

47-48 Nanscarifi aquin ahuara chaca oinquin min ahuara chaca huaiton mifiri min futsucumua shara icuana. Min furo rafu ya omitsiscapanacafo muran catama min furo fusti ya Upa ari min nocotiro nipashquin. Nanscarafin shara itiro. Nan chi uru muran caashu fasi min omitsiscacointiroquin. Nanscasi apanaca. Nan chiicai nocanacama. **49** Tsoancai anori capanacama.

50 Ascan sao fasi shara itiro. Nami saomua funa payocotiroma. Ascan saomui chacano nami payocotiro. Nanscarifiai tsoa ufu rafushocai chaca huatiroma. Futsafori ua icoinra huamatiro. Ascafaino tsoa ufu rafuyamaino afanan chacacoin itiro. Ua futsafori afanan icoinra huamatiroma.

Ascacun ufu rafupacucahuun. Fochishmanantanacaquima. Isharacahuun, —ishon Jesús ato yoini.

10

Funu yafi ahuin ununainhuunoa Jesús ato tapimaní

Mt 19.1-12; Lc 16.18

¹ Ascatan anoashu a rafuafo afu Judea mai nan unu Jordán ocuma futsa fonifo. Ascano afanan yorahuanrasi aquí funifo. Amisi cuscan afanan Jesús ato yosinon.

² Ascano Fariseofo Jesusqui funifo. Aquí fucashon amaquiri cumamapainifo. Fuparapaicaquin. Ascashon yocacaquin, —¿Nocon shunifoan Diosin tsain cununi cuscan nocofunun ahuin unupaiquin unutiromun? —ishon yocaifoan.

³ —¿Moisés ato yononi cuscan raquiri yoiamun? —huaiton.

⁴ —Moisés cunuquin isca huani, “Tsoan ahuin unupaiquin acataima cunushotiro isca huaquin, ‘Un afanan mia fipaima. Munfin mia unuicain,’ ishon yoitiro.” Anori Moisés ato yononiran, —huaifoan.

⁵ —Maton shunifo mato cuscarari. Nanfo Diosin yonoquin tau huani cuscan nicacasmacani. Ascashon Moisés tsain futsan yononi cuscan maton shunifo cunushoni. ⁶ Ascafiaino Diosin nocofunu yafi ainfon onihuashocai anori shinannima. Ato onihuauquin tau huani funu yafi ahuin potananonfoma. ⁷ Ascano Diosin yoini isca huaquin, “Ascan nocofunun ainfo fiashu apa yafi ahuamaqui

pashcatiro. Oshati fusti muran afu iishquin.
⁸ Ascashu ano rafu niishcaquin. Fusti ica shi-nantsa aashquin. Afanan rafuma.” ⁹ Ascacufin Diosin ato cumanan huaa afanan tsoa pashcanan-tiromaran,—ishon Jesús ato yoini.

¹⁰ Ascano afanan pushu muran iquiano a rafuafoan Jesús yocani —Min rama yorafo yosia cuscan nocori yoihuu, —huanifo. ¹¹ Ascaiton ato cumani isca huaquin,—Ratoran futsan ahuin unuquin futsa fishquin chaca huai ahuun ahuinma fu iquin. ¹² Nanscarifi aquin ainfoan funu unutan futsa fiishquin arifi chaca huaiquin funuma fu iquin,—ishon Jesús ato cumani.

*Jesús facumishtifo yoisharapacuni
 Mt 19.13-15; Lc 18.15-17*

¹³ Ascano yorafoan aton facumishti Jesusqui ihuunifo ato manmanpacuquin Upa Dios cufinon. Ascaifoan oinquin Jesús fu rafuafoan yoinifo isca huaquin, —Maton facufo ihuutan nocon Ifo fucash huayamacahuun, —ishon yoinifo. ¹⁴ Anori huafiaifono nicatama Jesús atoqui unimatama yoini, —Asca huayamacahuun. Facufo uqui funonfo. Ato nitun huayamacahuun. Uhuun Upa Diosin niaifo icanori facumishti cuscaraforiquin. Facufoan ua icoinra huacoinnafo. Nai muran Uhuun Upa icano nanscarifi aafquin, —ishon ato yoini. ¹⁵ —Un mato icon yoiquin. Facufoan ua icoinra huamisi cuscan tsoan nanscarifi aquin ua icoinra huashuma uhuun Upa niaifo icanro afu ipanacamaran, —ishon Jesús ato

yoini. ¹⁶ Ato yoiquin facufo shatsaomushon manmanpacuquin,—Upa Diosin, na facumishti shara huahuu,—ato huapani.

*Nocofunu mafo ichapayaahuashta yopaima ini
Mt 19.16-30; Lc 18.18-30*

¹⁷ Ascano nocofunu aqui ichotoshini. Ichotoshitan ratoconun mai chachishon yoini,—Tapimamisiton, minfin sharacoinquin. ¿Unmun ahuuscatiroquin Dios fu ipashquin? —ishon yocaiton.

¹⁸ —Ahuuscaquimun mian “sharacoinran” huaicai. Fusticoinfin sharaquin. Nanfin a Diosiquin. ¹⁹ Diosin yononi cuscan min tapian. Isca huaquin noco yoini, “Futsa rutuyamacahuun. Maton ahuinma fu iyamacahuun. Ascanori maton funumafuri iyamacahuun. Ahuara onuyamacahuun. Chaniri yoyiyamacahuun. Fuparayamacahuun. Maton upa yafi uhua nicasharafain ato shara huacahuun,” —ishon Jesús yoini. ²⁰ Ascaiton cumani, —Tapimamisiton. Nantifi nan Diosin yononi cuscan facushon un nicainifoanna, —huaiton.

²¹ Jesús oianan noiquin. Yoini isca huaquin, —Fustiricai min nicataima. Nantifi min ahuara ya cuscan inanmitsatahuun ahuun rafanan pui fiishon ahuuomafo inanshquin. Minasca huaiton Upa Diosin nai muranshon mia ahuara sharacoin mucushoshquin. Asca huatan ua tanahuun, —huaiton.

²² Nicai nocofunu puusinima. Mafo ichapayashu ahun mafo inamitsacasmai puusinima. Ascatan Jesusmaquinoashu cani.

23 Caiton oinquin tanatan ifiacucahuun afu rafuafo yoini, —Yora mafo ichapaya Uhuun Upa Dios niaifo ari atirifi nocotiroma. Aton mafo ichapa potacasmacaquin Diosiquiri shinanpaicanimaran, —ishon ato yoiaiton.

24 Nicacani afu rafumisifoan ahuun tsain tapi-painifo. Ascano Jesús afanan ato yoini, —Uhuun facumishtichin, iconcoin mafo ichapayafo Dios icano fustirasi nocotirofo. Dios shinantama aton mafo fusti shinanco. **25** Ina uhuapa camellocai acoya shoi muran finontiroma. Mimacaifin nocofunu mafo ichapa ya Diosin niaifo ari fustirasi nocotiro, —ishon yoiaiton. **26** Nicacani ahuun tsain fasi tapipaicani yoinannifo, —¡Aira! ¿Mafo ichapa ya Dios fu ipatiromainquin tsoa futsamun Dios fu ipatiroquin? —icashu yoinannifo.

27 Jesús atoqui fusoacucahuan yoini, —Nocofunufocai afinri numatiroma. Diosin fustitofin yorafo numatiroquin. Diosifin ahuamamishti huatiroquin. Nocofunufoan atiroma cuscan Diosin huatiroquin, —huaiton.

28 Nicaquin Pedro yoini, —Ifon, nonfin nocon mafo yafi nocon yorafo nantifi nocona non pota furanaquin mia tanayoquin, —huaiton.

29 —Un mato iconquin yoi. Tsoan ahuun pushu potafain ahuun ochifo potafain ahuun ushtofo potafain ahuun poifo potafain ahua potafain apa potafain ahuun facufo potafain ahuun mauri potafurashon ua tanapaisharatiro uhuun tsain shara futsafo yoishquin. **30** Nanscarafoan niyocashon Diosin ato fumimacoin inain. Pushufo non ochifo non poifo non ahuaflo non facufo non maufori ato inain. Ato inansharafiaino

ahuunoashu nantianri omitsiscashquin. Ascatan chipo Upa Dios fu ipasharashcani. ³¹ Ascafia yora ichapa natian isharacoinfiaflashu naashu funoco-incani. Nanscarifiai atirifi natian ahuama shi-nantsa. Afo naashu Upa Dios fu ipasharashcaniran, —ishon ato yoini.

*Afanan Jesús ato yoini, —Ua rutushquicaniquin,
—ishon yoini*

Mt 20.17-19; Lc 18.31-34

³² Ascano Jerusalén ano fonifo Jesús rucun caiton afu rafumisifoan mufainifo. —¡Ohuashta! Ahuuscain nocon Ifo Jesús Jerusalén ano caimun. Nanno musucoinran, —icashu yoinannifo. Futsafoanri mufainifo. Nanfori ratucoinnifo. Ascano Jesús fu rafumisifo doce futsa chaimashta ano atotisi iyoni atofu tsainshquin. Ahuara ahuus-carashquin fiaiton ato yoini isca huaquin, ³³ —Ua nicacahuun. Non Jerusalén ano canon. Nannoa futsan ua achimashquin nocon yorafohuunshon Dios cufimisi niaifofo yashon Moisés tsain tapimamisifoan ua tsain chaca huashcani. “Jesús ato fasi chaca huamisi. A rutucahuun,” icashu uhuun yoinanshon. Mani futsafoan ua iyoshcani ua rutunonfo. ³⁴ Nanfo uqui cashupaicain uqui paran nashquicaní uqui cumo michofain ua fichi cunoquin tuchiaton ua coshashcani. Ua asca huacatan ua ihui coyan iquinanqui mastashcani un nanon. Ascafia osha rafu non fusti finontan Upa Diosin ua afanan funimashquiran, —ishon Jesús ato yoini.

*Santiago futan Juanpan Jesús yocanifo cuscan
Mt 20.20-28*

³⁵ Ascano Zebedeo facu rafutan Santiago futan Juanpan oinomashta Jesús yoinifo, — Tapimamisiton, non mia yocain cuscan noco ashopun,—huanifo.

³⁶ —¿Ahua man ua yocapaimun un mato ashonon?—huaiton.

³⁷ —Nantifiton niaifo min iqui nocori min icano niaifo patashari noco imahuu. Min yorafo yonoaitian min tsaoano non mifu tsaonon. Nocori catonhuun,—huaifoan.

³⁸ —Ua man yocan cuscacai man tapiama. ¿Un omitsiscashquiai cuscan manrifi man omitsicatiromun?—Jesús ato huani.

³⁹ Ascaiton cumanifo, —Ai. Nonfin itiroquin, —huaifoan. —Icon. Un omitsiscai cuscan marifi man omitsiscaicain. ⁴⁰ Ascafia tsoanmain ua naqui huashu tsaotirofoqui uncai tsoa yoitiroma. Uhuun Upa Diosin fustiton tapia. Nan Upa Diosin catoan fosi nanno tsaotiroforan, —ishon ato cumani.

⁴¹ Santiago futan Juanpan ato finonpaiyaiton Jesús naqui huashu tsaopainifo afu rafumisi diez futsafoan nicacanashu atoqui sinanifo. ⁴² Ascano Jesús ato yoini,—Uqui fucahuun un mato yoinon. Yora futsafo nocon caifoma aton niaifofoan ato curushcain yonofafainmisifo. Aton niaifo patasharifoanri ato yoimisi isca huaquin, “Nonfin mato ifoquin. Non mato yoiai cuscan man noco ashorisca huatiroran,” ishon yoimisifo. ⁴³ Asca huafiamisifo mancai ato cuscara itiroma. Nan man ratoran futsa niaifo ipai maton oinmati itiro. Maton shara huafafainmisi itiro.

⁴⁴ Ascatori nan man futsan finonpai maton oinmati itiro. Shinanqui isca huamisitiro, “Un

futsafo shara huapai. Man yopa cuscan un ato ashopairan,” ishon anori yoitirofo. ⁴⁵ Urifi anori shinan. Un Upa Diosin ariashu mai ano fotoni urifi nocofunucoin cainshquin. Un Diospan facu-fiacun ua man amanon un oama. Ascatamarocon un futsafo ato ashomisi. Un yora ichapari un atohuunoashu nashoshquin Satanás afanan aton ifon inonma un oaquin,—ishon Jesús ato yoini.

Nocofunu fusho ahuun anu Bartimeo Jesús caya huani oinsharanon

Mt 20.29-34; Lc 18.35-43

⁴⁶ Ascatañ Jericó pushurasi ano noconifo. Nannoashu Jesús fu rafuafo non yorahuanrasi fonifo. Timeopan facu fushon ahuun anu Bartimeo fai cusumunri tsaoa ini ahuara ato yocashquin. ⁴⁷ Jesús nan pushurasi Nazaret pushconi fain caiton nicaí oi ashcafinin cunani,—Jesús, minfin David funaquin. Uhuun ramapaihuu,—huani.

⁴⁸ Ascaiton yora ichapafoan yoinifo, —Tsainyamahuu, —curushcain huanifo. Anori huafiainfo fasi curushcain oi ashcafinin afanan cunani,—Minfin David funaquin. Uhuun ramapaihuu,—huaiton.

⁴⁹ Nicaí Jesús nituacucahuani. Nituacucahuani,—Yoihuu uqui onon, —ato huani. Yorafoan yoinifo, —Natian min unimatiro. Funihuu. Jesús mia cunaquin, —ishon yoiaifono. ⁵⁰ Nicaquin ahuun camisa potatan funiriscatan Jesusqui oni. ⁵¹ —Un mia ahua ahuusca huashotiro mun ua yoipaiquin ua yoihuu, —Jesús huani. Ascaiton cumani,—Tapimamisiton, un oinpai. Afanan un fusho ipaima,—huaiton.

52 —Mian icoinra huashu min cayaquin. Casharatahuun,—Jesús huani. Catan oinsharani. Ascashon fai Jesús mufaini.

11

*Jesús Jerusalén pushurasi ano nocotoshiniquin
Mt 21.1-11; Lc 19.28-40; Jn 12.12-19*

1 Ascatan Jesús fu focani Jerusalén chaima nonconifo. Nannori chaima pushurasi futsan ahuun anu Betfagé. Nan pushurasi rafu machi cuya ahuun anu Olivo ano inifo. Noco cuatan Jesús afu rafuafo rafu ano ato nichini. **2** Ato yoini, —Nan pushurasi chaima sharaqui fotacahuun. Nocoshon man inapan facu nushua man oincai. Tsoacai na burro camaqui caiyomisima. Tupushon nuri ua ihuunshotacahuun. **3** Ascan ratoran futsan mato yocaiton, “¿Ahuuscaquin man muropan facu man iyoimun?” ishon mato yocaiton. “Nocon Ifo yopaiton non iyoshoni cairan,” ishon ato yoicahuun,—Jesús ato yoini.

4-5 Ato nichian focatan pushu caicainti ano muropan facu nushua fuchitoshinfo. Man tupuaifoan nannoa niafoan ato yocani, —¿Ahuuscaquin man burro cahuashara tupuimun? —huaifoan. **6** Jesús ato yoia cuscan cumacaquin, —Nocon Ifo yopaiton non tupuyoaran, —huanifo. Ascaiton, —Iyotacahuun, —ato huani. **7** Ascano Jesús ano ihuushontan camisa muropan catu camaqui fucashonifo. Fucashonafoanno acamaqui Jesús tsaoinacahuani. **8** Jerusalén ano caino yorahuanrasifoan fai naman cayan afoforin aton camisafo fucanifo. Futsafoan shupa

shatushon nan cai fufori nichiacunifo. ⁹⁻¹⁰ Ascan nan yorahuanrasi afofori yafi acachori foaifoan nantififain oi ashcafinin curushcái yoinifo,

¡Aicho! Noco numai oiquin. Upa Diosin Jesusqui unimai. Ascan nocon Ifon Dioshuunoashu nocoqui oa. Nocon shuni David nantifi yorafoan aton niaifo cuscara. Arifi nocon niaifo ishquin oa. ¡Aicho!

Nocon niaifo shara nantifi iquinaran ishon oi ashcafinin yoinifo.

¹¹ Ascataín Jesús Jerusalén ano nocotan Dios fu tsainti pushu muran iquitoshini. Amuran nantifi ato oian. Man yataino. Afu rafumisifo doce fu Betania ano fonifo nanno oshashquin.

Fana higuera Jesús tsasi huani

Mt 21.18-19

¹² Iyoconaino Betania anoashu Jerusalén ano fonainquin naso curanquin. ¹³ Oian chaima fana ahuun anu higuera nia fuchini. Fuchishon ahuun fimi apaiquin oian ahuun puifosi. Fimiama ini. Fimitiataima. ¹⁴ Ascaiton yoini, —Afanan min fimimaran, —ishon Jesús yoini. Yoiai cuscan a rafuafoan nicanifo.

Jesús Dios fu tsainti pushu murannoashu inanmitsaifoan ato potani

Mt 21.12-17; Lc 19.45-48; Jn 2.13-22

¹⁵ Ascano afanan Jerusalén anoashu cai Jesús Israelifoan Dios fu tsainti pushu muran iquitoshini. Iquitoshquin oian ahuarao a murannoashu inanmitsaifoan. Fuchitan ato chifi Cainmaquin futsani. Pui fiainfoan aton acamaquishon pui fitiri finifoan arasacaquin futsani. A ruhui inanmitsaifori aton tsaotiri finifoan arasacaquin

futsani. ¹⁶ —Na Dios fu tsainti pushu murannoashucai non ahuara inanmitsatiromaran, —ishon tsain curushcain ato yononi. ¹⁷ Ato tapimaquin yoini,

—Diospan tsainhuunoa isca huaquin cununi. “Uhuun tsainti pushu muranshon nantifi manifoti iquitiro ua cufishcaquin,” ishon cunufianicun yomutsofoan ichananti cuscara man huapairan, —ishon ato yoini.

¹⁸ Ascan Israelifoan aton yorafohuunshon Dios cufimisi niaifofo non Moisés cununi cuscan tapimamisifo Jesús yoiaiton nicacaquin rutupainifo. Ascaiton futsafoan Jesús yoiai cuscan nicapaicoinnifo. Ahuun tsain nicai, —¡Aira! Ascaran tsain shara tsoan nicayomisimaran, —icashu yoinan-nifo. Ascano aton niaifofo Jesusqui ratunifo. Rutupaifiaquicai tapinifoma ahuuscashomain rututirofoquin.

¹⁹ Ascatan man fari caino Jesús yafi a rafuafó Jerusalén murannoashu patashari fonifo.

Fana higuera tsasi futsua

Mt 21.20-22

²⁰ Ascano iyoco futsaino afanan nasoquin fana higuera fuchitoshinishon. Man tsasi futsua. Ahuun tapofori man naa. ²¹ Oinquin Jesús higuera yoita cuscan Pedronun shinanquin yoini, —Tapimamisiton, oinpon. Na fana higuera min yoitan cuscan man tsasiaran, —ishon yoiaiton.

²² —Upa Dios icoindra huacahuun. ²³ Un mato icon yoinon. Maton nomuran man icoindra huacoinshon na machi man isca huatiro, “Tsucucain. Unuhuan muran pacuhuu,” man huaino

man yoia cuscanasca huariscatiro. ²⁴ Ascacun un afanan mato yoinon. Man icoinra huacoinshon ahuarashta man yocaiton Upa Diosin mato inantiro. Matonna inon. ²⁵⁻²⁶ Ascano man Upa Dios cufipaiquin iquisi futsan mia chaca huaa cuscan rau huayohuun. Man ascaiton Upa Diosiri maton chaca rauhuatiro. Ascan man Upa Dios nai muranno man cufiai cuscan mato ashotoran, —ishon Jesús ato yoini.

*—¿Tsoanmun mia yonoaquin? —ishon niaifofoan
Jesús yocani*

Mt 21.23-27; Lc 20.1-8

²⁷ Ascano afanan Jerusalén ano nococatan Jesús Israelifoan aton Dios fu tsainti pushu muran caino. Yorahuunshon Dios cufimisi yafi Moisés cu-nuni cuscan tapimamisifo fu Dios fu tsainti pushu cushumisifo aqui funifo. ²⁸ Aqui fucashon yocan-ifo, —¿Min acai cuscan tsoan mia yonoamun? Min inanmitsamisifo nocon ichananti pushu muran-shon min ato pota. ¿Tsoan mia yonoamun min atoasca huaa? —ishon yocaifoan.

²⁹⁻³⁰ —Urifi un mato ahuara yocain. ¿Juanpan yorafounu muran iquimapacuniquin tsoan yonocumun? ¿Diosin yonoyamaraprofundo? Man ua cumasharaiton urifi un mato cumasharatiroquin, —ishon yoliaiton.

³¹ Jesús yoia cuscan nicacani yoinanannifo. —Diosin Juan nichiaran non huaiton Jesús noco yoishquin, “¿Ascan ahuuscaquin man Juan icoinra huamamun?” ishon noco yoitiro. ³² Ascafia Juan nocofunufoan nichini Diosincuai nichinima ishon

yoiaiton yorafo nocoqui sinatirofo. “Juanpan Diosin tsain yoimisiran,” ishon yoiaiton noco asca huatiroran,—icashu niaifofo yoinannifo.

³³ Ascashon yoinifo, —Tsoanmain Juan yonoquin noncai tapiama. Non mia yoipanan, —ishon Jesús huaifoan. —Ascariflatan un acai cuscama main tsoan ua yonoquin uncai mato yoima, —ato huani.

12

Ahuarofo yoiai cusrarahuunshon Jesús ato yosini

Mt 21.33-46; Lc 20.9-19

¹ Ascano nantianri Jesús ahuaraofo cusrarahuunoa ato yosini. Isca huaquin,—Nocofunu futsan ahuun mau ano fimi ahuun anu uva fanani. Ascashon fimicun aqui toquiri cunuacuni ahuaton chaca huanonma. Mai quini huashon prensa mafishtamani. Ascashonri toquiri cushuti cusrara cuya masoa anoshon cushusharashquin. Anaitishon mau yonomisifo ifoan ato inanyoa ahuun mau cushusharanonfo. Ato inanyotan mai futsa ano cayoni. ² Fimiatian ahuun oinmati futsan ahuun mau ano nichini fimi atirifi fishonon.

³ Nocoaiton mau cushuafoan achinifo. Achicas-hon sutunifo. Ascanshon fimi inanyamaifoanno oinmati ahuun ifo ano nasoni. ⁴ Ascano mau ifoan ahuun oinmati futsa atoqui nichifain arifi mapo sutunifo. Fasi chaca huacaquin namaquirashquinifo. ⁵ Ascano mau ifoan ahuun oinmati futsa atoqui nichini. A rutunifo. Ichapa nichian futsa sutufain futsa rutucoinnifo.

6 Ahuun unutani Furun fusti tushuni. Nan Furun fasi noifiaquin ahuun unutaquin atoqui nichini. “Uhuun facucoinfin nicacoinshcaniquin,” ishon mau ifoan yoini.

7 Ascashori shinanfiaquin ahuun facucoin nichini. Ascano caiton mau cushumisifoan fuchinifo. Fuchishon yoinifo, “¡Oincapon! Mau ifoan ahuun furun oi. Apana na mau. Ascan ahuun facuna chipo iishquin. Ascacun non rutunoncahuun nocona mau inon,” ishon yoinifo. **8** Ascatan furun iqui curannaiton achicashon rutunifo. Rutushon mau tsisumun sharafoshon ratanifo.

9 ¿Ahuamun man shinaincain? Mau ifoanfin tapiaquin ato rutumaquin cuyoai. Futsafo inanshquin cushunonfo. **10** ¿Diosin tsain yoini cuscan man oinmisimamun? Ascashon yoiquin isca huani,

“Pushu yonomisifoan toquiri quishi shara oincaquin yoinifo, ‘Nacai sharamafinquin,’ ishon potafo. Man potafiafaon pushu ifoan catonni nan toquiri quishihuunoashu pushu nisharanon. Nanscarifi aquin Diospan Furunhuunoa niaifofaon yoimisifo, ‘Nancai ahuamaran,’ ishon man potafo. Ascafiacon Upa Diosin catonni ahuun yorafoti ahuunoashu nipanonfo. **11** Ascan Diosin aca cuscan oinshon non yoitiro, ‘¡Aicho! ¡Diosin ahuun Furunhuunshon aca cuscan fasi sharacoinran!’ ishon non yoitiroran,”

—ishon Jesús ato huani.

12 Nicacani Israelifoan aton niaifofo fasi sinanifo. Jesús atohuunoa yoiai tapicanashu Jesús achipaifiacani yorafoqui ratunifo achinifoma. Asca huatan amaquinoashu fonifoquin.

Niaifofoan noco inanmamai cuscahuunoa Jesús ato yosini

Mt 22.15-22; Lc 20.20-26

13 Ascantan chipo ichanancashon yoinifo,—Non Jesús ahuara yocanon noco amaqiri cumaimancai. Noco cumaquechaca huaiton non cunu muran iquimanon,—ishon yoinifo. Asca huacatan Herodes niaifo ahuun tanamisifo non Fariseofo aton tanamisifori Jesusqui nichinifo a yocanonfo.

14 Aquin nococashon yocanifo,

—Tapimamisiton, man non tapian min iconcoin fusti min noco yoifafainmisi. Upa Diosin noco amapaiyai cuscan nannori min noco cayacafi yosimisisquin. Min ahuara yoipaicain min ranoima. Nan min noco yoiai min cayacafi yoi. Ahuashta min fomainma. Min yora ahuuoma yoia cuscan nanscarifi huaquin min niaifofo yoitiro. Nan rafu min ato Diosin tsain iconcoin yoi. Ascacufin noco tapimasharahuu. ¿Romanonfoan aton niaifo Cesari nocon pui noco yoca cuscan non inantiro iyamarai non inantromamun? Noco tapimahuu,—huaifoan.

15 Ascashon Jesús onanni nan fuparamitsapaimisifo. —¿Ahuuscain ua amaqiri cumamapaicanimun? Uhuunoa ahuara chaca niaifofo man yoipaicain ua cunu muran iquimanonfo. Man toro inanmisi ahuunshon ahuara finon. Futsan ua fishoriscahuun un oinon, —huaiton. **16** Toro fushoan. —¿Tsoa ointsamain

torohuun nuaquin? Tsoan ahuun anu nutamun,—ishon ato yocaiton. “Niaifon Cesarinnaar,” huaifoan.

¹⁷—Ascan Cesarina inancahuun. Diosinna Dios inancahuun,—ishon ato yoini.

Nicacani mustairinifo, —¡Aira! Ahuun tsain tsoancai taftiromaran,—icashu yoinannifo.

—*¿Yora naa afanan funiashu ahuuscatiromun?*
—ishon Jesús yocanifo

Mt 22.23-33; Lc 20.27-40

¹⁸ Ascatan nan shafatari Saduceofo aqui funifo. Nanfori Israelifo. Shinanquin isca huanifo,—Yora naashu afanan funipacunacamaran,—ishon yoinifo. Nanfoan yocapaicani Jesusqui funifo.

¹⁹ —Tapimamisiton, Moisés nocó cunushoni isca huaquin, “Nan ratoran iyoa naano ahuun ahuin facuoma imisino chipocuton fishon a futan facu ashquin,” ishon cununi. ²⁰ Ascano siete nanupacuafihuunoa non mia yoinon. No fu iyopaonifo. Aton iyoacai ahuinyain tauni. Ascafashion a futan facu acashma nani. ²¹ Ascano chipocu futsan arifi ahuun ochin ahuin fini. Ascashu arifi a futan facu acashma naani. Ascaino chipocuton futsan arifi ahuun ochin ahuin fini. Arifi a futan facu acashma nani. ²² Ascapacutan amaquisi nai cuyonifo. Aqui facu ayamacai. Ascatari ahuun unutani ainfo nani facu nanuyamacain. ²³ ¿Funiaitian nai arishon rato futsacaimun fiicaiquin? —ishon yocaifoan.

²⁴ Ascan Jesús ato cumani, —Mancaí Diosin tsain tapiama. Ahuun yonori man tapiama. Ascashofin man ua amaquiri yoiaquin. ²⁵ Yora

naashucai funiafo Dios ari nocotan afanan fi-ananpacunacafoma. Nantifi Diospan oinmatifo afu icafo cuscarafosi iiishcaniquin. ²⁶ Ascan yora naashu furnishquiaifohuunoa Diosin mato yoini. ¿Yoiái cuscan Moisés mato cunushoni man oin-misimamun? Diosin fana urumanhuan muran-shon ahuun oi nica cuscan mato cunushoni isca huaquin, “Upa Diosin chofo urumanhuan muran ua yoíquin, ‘Unfi Abraham non Isaac non Jacob afoan un aton Diosiquin,’ ” ishon Moisés yoini. Nan rafu non fusti yamashtafiacanashu natian Dios fu niafo. ²⁷ Nayofianishaquin natian niafo. Diosin noco tapima nantifi niafo. Nocon yoshin cuyopacunacama. Ascan manfin amaquiri shinamisiquin,—ishon Jesús ato yoini.

*Diosin yonoa cuscan futsa fasi shara finacaian
Mt 22.34-40*

²⁸ Ascatan Jesús fu Saduceofo yoinanannifo cus-can Moisés tsain tapimamisiton nicani. Nicaquin ahuun nomuran shinanni, —Jesús ato cayacafi shara cumaran,—ishon shinanni. Ascashon arifi Jesús yocani,—¿Diosin yononi cuscan aafo Moisés cunushoni ratofomain fasi shara finacaiaquin?—ishon yocaiton.

²⁹ —Israelifoan, nicasharacahuun. “Nocon Ifo Diosin fusti nocon Ifoquin. Futsan yamai.

³⁰ Nocon Ifo Dios maton ointi muranshon noifain maton nomuranshonri noifain man shinansharai cuscan ahuun noifain fasi mutsiscain maton Ifon Dios noicahuun,” ishon Moisés cununi. ³¹ Futsari nannoricoín yononi isca huaquin, “Nan mifiri min musu huamuai cuscarifi aquin mia chaima icafori noihu.” Nan rafu Diosin mato yononi

cuscan fasi shara finacaianran, —ishon Jesús ato yoiaiton.

³² —Tapimamisiton, mian cayacafi shara cuma. Icon min yoia Dios fusti. Tsoa futsacai Diosima. ³³ Noncai Dios ahuashta inantiroma ahuun rafanan nocohuun noinon. Min yoia cuscan fusti shara. Ascacun non nocon Ifo Dios nocon ointi muranshon noifain nocon shinansharayashon noifain non fasi mutsiscain nocon Ifo Dios noi nofiri non musu huamuai cusscarifi aquin non nocon chaima ica noiaino. Ascaran fasi shara finacaianran, —ishon yoini.

³⁴ Jesús nicashon cumasharani. Ascashon yoini, —Natian Upa Diosin ahuun yorafo imapaiyai cuscan mirifi min tapicuana afu nipashquin, —ishon Jesús yoini. Ascaiton nicacani puusinifoma. Afanancal tsoanshta Jesús ahua yocanima. Nantian yafi nan Jesús naitian afanan tsoan ahuashta yocanima. Ato cayacafi cumaiton nicacani tsoan cumanima aqui ranonifo.

—¿*Tsoamun Cristoquin?* —*huanifo*

Mt 22.41-46; Lc 20.41-44

³⁵ Ascatan Jesús Israelifoan aton Dios fu tsainti pushu muranshon ato yosianan yocani, —¿Ahuuscain Moisés tsain tapimamisifoan yoimisi isca huaquin? “Criston David ahuun funaran,” ishon yoini. ³⁶ Diospan Yoshin Sharanun David ahuun nomuran shinanmana cuscan yoini,

“Upa Diosin uhuun Ifo Cristo yoini isca huaquin, ‘Minfin ufu niaifocoinquin. Mia noicasmaifoan min ato finoncoian. Un ato shatumashquin mia afanan

ahuusca huatiroma. Min ato iquini-ran,’
ishon Diosin yoini cuscan David cununi.³⁷ ¿Criston David Ifono ahuuscashucon ahuun funa itiron-mun? —Jesús ato huani. Yorahuanrasí Jesús yoiai cuscan nicacani fasi unimanifo.

—Moisés cununi cuscan tapimamisifoan chaca huaforan,—ishon Jesús ato yoini

Mt 23.1-36; Lc 11.37-54; 20.45-47

³⁸ Ascano nicatoshinifo Jesús ato yoiaiton, —¡Oinfain! A Moisés cununi cuscan tapimamisifoan saya chainipafo sahuushon ato oinmafoanfafaincani. Fasi tapicoianforan ato huamapaicani. Yora ichaparasi ano foanscanifo “Sharacoinforan,” ato huamapaicani. Fasi cacapaimisifo. ³⁹ Ichananti pushu muran iquitan shafacafi tsaonifo. “Noco oinonfo, non tsaotiroran,” ishon shinannifo. Ichananshon piyainfoannori shafacafi tsaopainifo. ⁴⁰ Ainfo funuomafo, “Non mia shara huairan,” huafashion paranifo. Aton ahuarafa onushcaquin. Fuparacaquin. Fasi chaicoin cufirianifo atoqui oinanpaiquin. Dioshuunshoncái cuficoinnifoma. Nanscarafa Upa Diosin ato fasi onaintimacoquin,—ishon Jesús ato yoini.

*Ainfomaqui man funu naa ahuuomashtacun
Dios inansharani
Lc 21.1-4*

⁴¹ Yoitan fuhuunina cahua Jesús oinni Dios fu tsainti pushu muranshon yorahuanrasiton pui

nanuti muran nanuiniyaifoanno. Yora mafo ichapayaton atirifoan paratama pui nanuti muran nanunifo. ⁴² Ascano ainfomaqui funu naano ahuuomashtaton toro chimashta rafusi pui nanuti muran nanuni.

⁴³ Oinquin Jesús fu rafumisifo cunashon yoini. —¡Oincapon! Un mato iconquin yoinon. Na ainfo funuoma ahuuomashtafashion yora futsan inan cuscan aafin paratama nanua cuscara. ⁴⁴ Ascano mafo ichapayafoan inanfiacaquin ichapa tushu huanifo. Ascafia nan ainfoan nantifi ahuun pui nanuqui cuyoni. Inanqui anaititan. Afanancai ahuahuunshon ahuun tushu fitiromaran, —ishon Jesús ato yoini.

13

*—Dios fu tsanti pushu paon ishquinran, —
ishon Jesús ato yoini*

Mt 24.1-2; Lc 21.5-6

¹ Ascano Jesús Dios fu tsanti pushu murannoashu caiton afu rafumisifo futsan yoini, —Ifon, oinpon. Nocon Dios fu tsanti pushu fasi sharashtacoin. Toquiri cunu putsamuashu cunuacua uhuapacoin fasi sharashtaran, —ishon yoiaiton. ² —¡Ai! ¡Oincapon! Natian Dios fu tsanti pushu toquiri putsamuashu cunuacua sharashtacoin. Ascafiašhu na man oiain chipo paon ishquin. Afanancai toquirifo putsamua ishquima. Ratoshtacain putsamua tushuimaran, —ishon Jesús ato yoini.

Jesús oti chaima ahuaraofo ahuuscarashquiai cuscan ato yoini

Mt 24.3-28; Lc 21.7-24; 17.22-24

³ Ascano machi ahuun anu Olivo ano mapufaintan Jesús tsaoni nanno ishon Dios fu tsainti pushu ointiro ini. Tsoa futsacai ano inima Pedro non Santiago non Juan non Andrés non afo aqui funifo. ⁴ —¿Nan min yoiai cuscan ahuutian ishquimun? ¿Ahuuscashomun non tapitiroquin? ¿Icataima non ahua ointiromun tapishquin? Noco tapimahuu, —huaifoan.

⁵ —Oinfain mato paranonfoma. ⁶ Yora ichapafaoan. “Un Cristoran,” ishon mato parapaishcani. Ascashon ichapafori parashcani. ⁷ Mani futsafo ya futsafo rutunainfoan man nicashquin. Icataimari anori man nicaiyocai. Anori nicaíratuyamacahuun. Un mato yoimisi cuscan nanscacion aiquin. Ascafia Jerusalén cuyoataima. ⁸ Mai futsan fu yorafo mai futsari ya rutunainfono mai futsafo anori fasi mai naiyanaiyaishqui icainfono mai futsanoafori yora tushuomafo icaino. Nanscái taushcani. Ascafiashu chipo omitsiscái finacaishcani.

⁹ Ascan itisharacahuun. Mato achishon mato niaifofoan maton ichananti pushu muranshon mato fasi coshashcaniquin. Niaifofoan aton ointaifi mato iquimashcani. Mato asca huacani. Uhuunshon man ato yoishquin. ¹⁰ Ahuun unutani nan omitsiscacoinschquiai cuscan icataima uhuun tsain shara uhuunoa atirifiton nicataicaima. Uhuun tsain shara manifotiton nicacoainfono un afanan ooshquin. Nantianri ua icoinra huaafó afanan omitsiscashquima.

¹¹ Ascano chipo mato achimashquin matohuunoa tsain chaca yoishcaquin. Nantianri, “¿Raquiri non huaimun?” ishon shinanyamacahuun. Nan nocoaiton un mato tapimashquin man cumasharanon. Mafincai man cumaima. Diospan Yoshin Sharahuunshon ahuun tsain maton nomuran nanumashquin man niaifo cayacafi cumasharanon.

¹² Nantianri iyoaton chipocuqui tsain chaca huashquin achinonfo rutushcaquin. Nanscarifi aqui chipocuton ahuun ochiqui tsain chaca huashquin achinonfo rutushcaquin. Nanscarifiai facufoan aton apa yafi ahua afanan nicacasmashcani niaifo yoishcani ato rutunonfo. ¹³ Uhuunshon mato noicasmashcani man ua tanasharaiton, manifotifoan mato noicasmashcani. Ascashon mato omitsiscahuafiainfoanno tsoan uhuunoashu omitsiscafiaquin tunucuin uhuun tsain tanasharaqui unupacunacama. Nanfo un cushusharatiro uhuun Upa Dios icano nipasharanon.

¹⁴ Ascacun Diosin ahuun yorafo fu imisi ano futsafoan ahuara fasi chaca huai. Nan un mato yoiai cuscan tapicahuun. Nanfo oin man ratoran futsa Judea mai anoashu machi ano ichotacahuun. ¹⁵ Tsoan pushu osa futsa niashu afanan pushu muran iquiyotiroma ahuara fipai. ¹⁶ Tsoan aton mau ano yonoi afanan pushu ano nasoy-otiroma ahuun sahuuti fipai. ¹⁷ ¡Ohua! Ainfon facu nanuaflo yafi aton facu yomumishtifo omitsiscashcani.

¹⁸⁻¹⁹ Natian yorafo omitsiscai cuscan tsoan as-

cara oinyomisima. Fasi finacaia yora omitsiscaiquin. Diosin yora tau huaquin onihuani chain cai tsoan ascaran omitsiscai oinyomisima. Tsoaricai afanan ascai omitsiscanacama. Ascan Upa Dios cuficahuun oipacutian ascanonma. ²⁰ Nan omitsiscatifian yorafoti cuyocuancani. Diosin yonoyamaino nan yorafoti cuyocuanaf. Ahuun yorafonan catoanfo atohuun ramapaiqui omitsiscaitian shaturiscamashquin.

²¹⁻²³ Ua nicasharacahuun. Omitsiscashquiaitian nocoataima un mato yoiyoi. Man omitsiscaitian fuparapaimitsamisifocoin matoqui oshon. Mato yoitiro isca huaquin, “Unfin Cristoquin,” ishon yoiyamaraquin, “Unfin Diospan tsain yoimisiquin,” ishon mato yoishcani. Satanashuunshon yora atiroma cuscan mato ismai. Mato parapaishcaquin. Diosin nan catoanfo cushuyamaino atorifi nan fuparapaimitsamisifo icoinra huacuana. Ascano nantian tsoan mato yoiquin isca huai, “¡Oincapon! Naafin nocon Cristoquin. Cristo nocoqui oaran,” ishon yoiaifoan ato icoinra huayamacahuun.

Jesús nan Diospan Furun afanan mai ano fotoshquin

Mt 24.29-35, 42, 44; Lc 21.25-36

²⁴⁻²⁵ Ascan nan omitsiscai cuyocoiaianno fari faquishcoin ishquin oshuri faquishcoin icaino fishifo nai ariashu pacui futsushquin. Nantifi nai murannoaf naiyanaiyainqui futsushquin. ²⁶ Nantianri un nai ariashu fuufoya camaqui mai ano fotoaino uhuun Upa Diosin ahuun yonohuunoashu un afanan matoqui fotoshquin.

Nantififain ua oinshcani unfin Diospan facuquin. Un oaino fasi chashapacucahuanshquin. ²⁷ Nantianri uhuun oinmatifo ufu nai muran icafo un nichishquin uhuun yorafo manifoti uqui ihuunonfo.

²⁸ Ascatan nii ohuamisifohuunoa ahuara un mato tapimanon. Ua nicasharacahuun. Casho pui risquisi futsuaiton man tapitiro faritian.

²⁹ Nanscarifiai nanfo un mato yoia cuscain futsuaiton man onantiro mun oti chaima nuno mai anoa niaifocoin iishquin. ³⁰ Un mato icon yoi. Ahuarafu un mato yoia cuscan a mai anoafoan naiyocashoma oinshcaniquin. ³¹ Nocon nai yafi mai cuyoai cuscan fianananain futsuin. Uhuun tsain ascatamarocon cayacaficoin. Iconcoin. Uhuun tsain un mato yoia cuscan nanscacoin aiquin. Fianannanpacunacama.

Ahuutiaran Jesús afanan nai murannoashu mai ano fotoi tsoancai tapiama

³² Ascafia ahuutiaran un nai murannoashu afanan fotoicain tsoancai tapiama. Diosin oinmati afu nai muran icafoanricai tapiafoma. Uri fi un Upa Diosin facufiashocai un tapiama. Nan uhuun Upa Diosin fustitofin tapiquin.

³³ Un afanan oaitian tsoan tapiama. Ascacufin oinfain. Itisharacahuun. ³⁴ Shinancapon. Nocofunu mai futsa ari caquin iquisi ahuun oinmatifo yoitiro, “Un mato yoia cuscan uhuun pushu cushusharacahuun. Yonosharacahuun. Futsan uhuun pushu anoshon cushutiro un afanan nasoaitian un oinnon,” ishon ato yoitiro. ³⁵ Nanscarifiai marifi itisharacahuun. Ahuutiaran un afanan matoqui

nasoshquin tsoan tapiama. Fari caino iyamarai yamu nacucuanaino iyamarai tacaranun acaino iyamarai shafaino un nocoriscatiro. **36** Oinfain. Un nocoitian oshacaquima ua yonosharashocahuun. **37** Un mato yoiai cuscan un nantifi yorafo yoi, “Itisharacahuun,” —ishon Jesús ato yoini.

14

*—Ahuuscashomain non Jesús rututiroquin, —
ishon shinannifo*

Mt 26.1-5; Lc 22.1-2; Jn 11.45-53

1-2 Ascano Jesús ato yoini natianri fusiti shafa nococuanaino. Nannoshon misi farashati maisi piinifo. [Nan fusiti Israelifoan Egipto mai anoashu fonifo shinantacani. Nantianri Egipciofoan aton facu furonanfacu iyoafofosi Diosin namaquin cuyoiquin. Israelifo ato muran ipaonifiacanashu Egipciofoan aton facufo namafiaquin Israelifoan aton facufo finonmani.

Ascan faritifi ichanancashon Upa Diosin aton shunifoan aton facufo finonmani nanonfoma shinantacani. Ascan nan fuusiti anumisifo nocon shunifoan aton facufo finonmaniran.] Nantianri nocon yorafohuunshon Dios cufimisi niaifofoan Moisés cununi cuscan tapimamisifo futan ichanancashon isca huaquin yoinifo, — ¿Ahuuscashomun non Jesús rutumatiroquin? ¿Ahua chacamain ahuunoa non yoiqui rutumashquin? Natian fusimuainocai non achimatiroma. Yorafo fasi sinacani mucatirofo, —icashu yoinannifo. Jesús onushta rutumapaicani.

*Ainfoan ahuun ininti paratamacoin pui nuua
Jesusqui ocani
Mt 26.6-13; Jn 12.1-8*

³ Ascano Jesús Betania ano cani. Cai Simón pushu muran iquini. Nan Simón nami rashquishi futsua ini. Nannoshon Jesús Simón acamaquishon piti ano tsaocon ainfoan toquiri moti tso-mashu otan aqui ocashquin. Nan toquiri ahuun anu alabastro moti huamua. A muran ininti fospi huani. Ininti ahuun anu nardo fasi pui nua. Ascano ainfoan motica fuputan Jesús ahuun mapoqui ininti ocani. ⁴ Atirifoan oincani sinanifo, —¿Ahuuscaimun na ainfoan ininti paratamacoin ahuun pui nuua potaquin? ⁵ Nan ininti inanmitsashon ahuun rafanan pui ichapa fishon yora ahuuomafo inanshara icuanaran, —ishon yoinifo. Yoicatan ainfoqui curushcain tsainnifo.

⁶ —¿Ahuuscain na ainfoqui man tsain chipuain? Fucash huayamacahuun. Ua fasi shara huaquin. ⁷ Yora ahuuomafo matofu ipanacafo. Ratoran shafatan man ato shara huashotiro. Ascafia un nuno matofu ipanacama man ua shara huanon. ⁸ Na ainfoan nan oiainshta ua shara huaa. Yora maiaquin ininti ocamisifo cuscan un nataiyamafiaiton na ainfoan ua shinanquin uqui ininti ocayoa. Ua ashquiai cuscan uqui ocaquin tau huaa. ⁹ Un mato icon yoinon. Na tsain shara uhunoa manifoti yoishcaquin. Nantianri na ainfoan ua aca cuscari ato yoishcaquin. Ascatan ua shara huaa cuscan ahuunoari shinapacushcaquin, —ishon Jesús ato yoini.

Judas yoini, —Un mato Jesús achimairan, —ato

huani

Mt 26.14-16; Lc 22.3-6

¹⁰ Ascano Jesús ato yoiquin afu rafumisifo doce futsan nan Judas Iscariote nocon yorahuunshon Dios cufimisi niaifofo ano cani Jesús ato achimashquin. ¹¹ Nicacani niaifofo fasi unimanifo. —Aicho! Min noco Jesús achimaicai. Ascacun ahuun rafanan non mia pui inainran, —huanifo. Asca huaifono nannoshon Judaspan shinanquin tau huainifoanni, —¿Ahuuscashomain un Jesús ato achimanoain? —ishon shinainyofafaini.

Jesús ahuun unutaqui afu rafumisifo futan pini
Mt 26.17-29; Lc 22.7-23; Jn 13.21-30; 1Co 11.23-

26

¹² Ascano shinantani Israelifoan aton fuusittian nocoaino misi farashati maisi pimisifitian. Nantianri chashoanun facu piinifo. Nan chashoan facu faritifi rutupaonifo Diosin aton shunifo cushuni shinanonfo. Ascano Jesús fu rafumisifo aqui fucashon yocanifo,

—Ifon, Diosin nai oinmati nan afu imisiton nocon shunifoan aton facu iyoafofosi finonmani aton rutuquima. Non faritifi ichananmisi anori shinanshquin. Afanan natian non atiroquin. ¿Ascan rato pushu muran non mia itishara huashoimun nannoshon mi futan chashoanun facu piishquin? —ishon yocaifoan.

¹³ —Pushurasi ano fotacahuun. Nannoa noco-funununu tutsaomushon fuaiton fuchishcaquin. Aqui nocoashu afu fotacahuun. ¹⁴ Nan iquiai ano afu iquifainshon pushu ifo yocacaquin, “Nocon tapimamisiton mia yocan, ‘¿Rato cunu muranshon

ufu rafumisifo futan non chashoanun facu pi-imun?" " ¹⁵ Man yocaiton mato cunu uhuapa fomancayan ismaiquin. Nan cunu muranfin nan non yopaiti mato ismaiqui. Nannoshon noco ati shara huashotacahuun, —Jesús afu rafumisi rafu yononi.

¹⁶ Ascano nan rafu pushurasi ano fonifoquin. Pushurasi ano focashon Jesús ato yoia cuscan nascacoiainton oinnifo. Ascashon chashoanun facu pichanshonifo.

¹⁷ Man fari caino Jesús yafi afu rafuafo doce pushu ano noconifo. ¹⁸ Fomancayan focashon acamaquishon piti ano tsaoshon piaifoan Jesús ato yoini, —Icon un mato yoinon. Nuno u futan piai futsan ua achimaiquin, —ato huaiton.

¹⁹ Nicacaquin aton ointi noconifo. Fasi shinan-nifo. Ascashu puusinifoma. —Ifon, uncai mia ashquimaran, —ishon nantififain yocapacunifo. ²⁰ —Nan man nocofunu doce u futan piai futsan uqui yonoafin ua achishcaniquin. ²¹ Unfin Diosin ariashu nuno mai ano fotoniquin. Un nocofunucoin cainshquin. Diosin tsain uhuunoa inon pacuai cununi cuscan un nai cai. Ascafia na nocofunun ua ato achimashufin arifi omitsiscapanacaquin. Caianmafin shara icuanaquin, —ishon Jesús ato yoini.

²² Piainfoanno Jesús misi finifoantan iquisi apa Dios cufiyoni, —Upan, aicho, min noco shara huafafaini, —huani. Apaasca huatan afu rafumisifo yoiqui isca huani, —Na uhuun cayan cuscará. Picahuun, —ishon. Misi torupacushon atoti inancuniquin.

²³ Ascatan Apa Dios afanan cufinquin, —¡Aicho! Upan, min noco shara huaquin, —huani. Cuchori finifoantan aqui fimi unu fuatan ato inancuniquin. Ascaiton nantififain ayapacunifo.

²⁴ Ascashon ato yoiquin, —Naafin uhuun imi cuscaraquin. Uhuun imi foiquin mun nai. Nantifi yorafoan chaca huamisifoanno un atohuunoashu nai cai. Un ascaino yora ichapafo Diosin ato potapacunacama. Un ato nashoincai aton chaca soashoshquin. ²⁵ Un mato icon yoi. Un nunoshon afanan mato futan un ayaima. Mun nai ari cai. Nan uhuun Upa Dios niaifocoin ica anoshon un afanan ayashquinran, —ishon ato yoini.

—“*Uncai Jesús oinmisimaran,*” *min ato huashquicain, —ishon Jesús Pedro yoini*
Mt 26.30-35; Lc 22.1-34; Jn 13.36-38

²⁶ Ascano ahuun tsain yoiqui anaititan Diosin tsain fanainnifo. Anaititan machi Olivos ano fonifo.

²⁷ Ascatacán Jesús tsain futsan ato yoini, —Nantififain man ua potafainicaiquin. Diosin tsain cununi isca huaquin, “Unfin chashoanfo cushumisi un rutuicai. Ascano chashoanfo ichoi futsuiqui,” ishon cununi. Nanscarifiai ua rutuairoanno man uhuunoashu ratufaini foi ichoshquin. ²⁸ Ascan un funiano Galilea ano man uqui nocoi foshquiran, —ishon Jesús ato yoini. ²⁹ Ascaiton Pedronun Jesús cumani, —Nantifiton mia potafiaifoannocai un mia potanacamaran, —ishon yoiaiton.

³⁰ —Pedron, un mia icon yoicain. Na yamutan tacara cuoi rafuamano min ato yoiqui rafu non fusti huaicai, “Un Jesús oinmisimaran,” —ishon

min ato yoicain. ³¹—Ma, Ifon. Un mifu natirocai un ato yoinacama un mia oinmisimaran,—ishon Pedronun yoini. Nantifiton afu rafumisifoan nannori yoinifo.

*Jesús Getsemaní anoshon Apa Dios cufini
Mt 26.36-46; Lc 22.39-46*

³² Ascano nanno ihuifo mapoa ano ahuun anu Getsemaní ano Jesús afu rafumisifo ya cani. Jesús ato yoiquin, —Nuno tsaoshon ua manacahuun. Uhuun Üpa fu un tsainyotanon, —ishon ato yoini. ³³ Ascano Pedro non Santiago non Juan non afo ato iyoni. Fasi shinanquin ahuun nomuran omitsscai tauai. ³⁴ Ato yoiquin, —Unfin fasi oimitsiscai. Uhuun nomuran un fasi shinain. Mun muucoin un nai cuscan. Nunoshon ua manayocahuun. Un futan oinyocahuun, —ato huani. ³⁵⁻³⁶ Ato yoitán chaimashta catan fuopacucahuan Apa Dios fu tsainni. —Uhuun Upashtan, ua rutushcani. Un omitsiscai cuscan mian numatiromainquin ua numahuu. Ascafiashon un apaiyai cuscan huaquima. Min apaiyai cuscan ua huahuu, —huani.

³⁷ Ascata Apa fu tsainqui anaititan afanan atoqui oni. Oquin ato oian man oshafo ini, —¿Pedron, min oshamun? ¿Min u futan Dios cufimamun? ³⁸ Oshaquima. Dios fu tsainhuun Satanás mato chaca huamapaiyai cuscan anonma. Maton nomuran Diosin mato imapaiyai cuscan marifi nansiasi huapaifiaquicai mafin man atiromaquin, —ishon Jesús Pedro yoini.

³⁹ Ascashu afanan Apa fu tsainqui cai chaimashta cani. Apa cufian cuscan nannori

afanan cufini. ⁴⁰ Ascashon afanan atoqui nasoquin oian afanan afu rafuafo oshafo ini. Fasi oshapan noicani moipaiquin ranannifo. Raquirimain Jesús ato yoicai tapinifoma. Ascan puusinifoma.

⁴¹ Ascaino afanan atomaqi chaimashta cashon Apa Dios cufitani nasoquin oian afanan man oshafo ini. Ascaiton ato yoini, —¿Man man afanan oshamun? Nanscanon. Man oshatiro. Ascafiašhu man afanan natian oshatiroma. Natianfin man ua achi fucaniquin. Na nocofunun ua yora chacafu achimani oiquin. ⁴² Funicahuun. Non canon. Na nocofunun ua noicasmaifo ua ato achimani oiquin, —ato huani.

Jesús achinifo

Mt 26.47-56; Lc 22.47-53; Jn 18.2-11

⁴³ Ascano Judas nan Jesús fu rafumisi futsan aqui oni. Yorarasi Judas fu nopu yafi coshati tsomacanashu funifo. Israelifoan aton yorafohuunshon Dios cufimisi niaifofo non Moisés tsain tapimamisifo ato yonoa funifo. ⁴⁴ Judaspan yorafo Jesús achimashquin yoini, —Un Jesús tsoacaiton tapicahuun nanfin Jesusquin. Achiti sharaqui. Achicatan niaifofo ano iyocahuun, —ato huani. ⁴⁵ Asca huatan samamashta nocoshon tsoaqui. Tsoatan, “Tapimamisiton,” ishon yoini. ⁴⁶ Ascano nan Judas fu fuaoan Jesús achinifo. Achicashon niaifofo ano iyoshquin. ⁴⁷ Ascaino Jesús chaimashta futsan nicun. Nopu fitan nocon yorafohuunshon Dios cufimisi niaifocoinin ahun oinmati pashtufain rurani.

⁴⁸ Ascaiton Jesús ato yoini, —¿Man shinan un yomutsocunmun coshatifo ya nopu ya man ua

achipai fua? ⁴⁹ Shafatifi un Dios fu tsainti pushu muranshon un mato yosifiaitocai man ua achiyoti huama. Natian man ua acai cuscan Diosin tsain uhuunoa cununi cuscacoin man ua huairan, —ishon Jesús ato yoini. ⁵⁰ Ascaino afu rafumisifoan potafaini amaqui ichonifo.

⁵¹⁻⁵² Ascano pushcoai man Jesús mufainaiton achiaifoanno ahuun piracomua shorfaini chitoria ichoni.

Israeli aton niaifofoan Jesús yocanifo, —¿Min ahua chaca huamisimun? —ishon yocani

Mt 26.57-68; Lc 22.54-55, 63-71; Jn 18.12-14, 19-24

⁵³ Ascano achicashon Israelifoan yorafohuunshon Dios cufimisi aton niaifocoinin pushu ano Jesús iyonifo. Nanno nan niaifofo non Moisés cununi cuscan tapimamisifo ichanannifo. ⁵⁴ Ascaino Pedro ato cachiori chaima cani. Nocon yorafohuunshon Dios cufimisi niaifocoin ahuun pushu unmanti ranushumuafu yooaino Pedrori atofu yooni.

⁵⁵ —¿Nonmun raquiri huatiroquin Jesús ahuara chaca huaran ishon rutushquin? Ahuacai ahuusca huaa non nicayomisima non rutuai, —icashu Israelifoan aton niaifo yoinannifo. Nanno pushu muran nantifi Israelifoan aton niaifofo ichanannifo. ⁵⁶ Yora ichapafoan, —Jesús chaca huaran, —ishon yoifiacaquin nannorisi shinannifoma. Paracaquin.

⁵⁷ Yoiti huaquin anaitiafono nocofunu futsafoan niaifofoan aton ointaiifi Jesusqui tsain chaca huanifo. Chanican. ⁵⁸ —Non nicaino na nocofunu iscaita, “Nocon Dios fu tsainti pushu

yorafoan acafo. Un choqui ashquin. Ascashofin osha rafu non fusti finontan un afanan futsa huashquicain. Unfin un atiroquin. Tsoan nocofunun u futan aquima. Urus fustifin un ashquicai,” ishon Jesús yoitaran, —ishon yoinifo. **59** Yoifiacaquin tsoan anorisi yoinifoma.

60 Ascano nocon yorafohuunshon Dios cufimisi niaifocoinin aton ointaifi Jesús yocani, —¿Miqui tsain chaca huafo cuscan icon iyamarai iconmamun? ¿Min ato cumaimamun? —ishon yocaino. **61** Jesús puusinima. Ascaiton afanan yoini, —Diosin sharapan mia catonnimun min ahuun facu inon? ¿Icon min ahuun facucoinmun? —ishon niaifocoinin yocani.

62 —Mian yoiai cuscafín unquin. Upa Diosin ahuamamishti huatiro. Chipo man ua oinshquicai uhuun Upa niaifo fu un icaiton. Urifimain afu niaifocoianshufin. Un nai ariashu nai coin camaqui un oaiton man ua oinshquicai. Un mai ano fotoshquinran, —ishon Jesús ato yoini.

63-64 Nicatan Israelifoan aton niaifocoin Jesusqui fasi sinaquin. —Man man nica Jesús fasi chaca huaa. “Un Diospan facuran,” icaiton man man nica. Ascano non tsain futsa yopaima a onaintimashqui. ¿Na nocofunun non ahuusca huaimun? —ishon niaifoan ato yoini. Ascashon nantififain, —Diosquiri chaca huaquin nanonquin, —ishon yoinifo. **65** Asca huatan ahuun fussoqui cumo michofain funushfain sutunifo. Sutucashon cashu huanifo, —Min Cristomainquin min nantifi tapicoian. Ascan tsoan mia sutuamainquin noco yoihuú, —ishon cashu mutsama

huanifo. Ascatan ranushumuafaoanri Jesús fasi coshanifo.

*Pedro,—Uncia Jesús oinmisimaran,—ato huani
Mt 26.69-75; Lc 22.56-62; Jn 18.15-18, 25-27*

66 Ascaainofin Pedron nocon yorafohuunshon Dios cufimisi niaifocoinin pushu umaiti ano atofu yooaiton niaifoan ahuun oinmati shomayaton Pedro fuchiniquin. **67** Fuchishon yoini, —Na nocofunufin Jesús Nazaret anoa min afu rafumisiquin, —huani.

68 —Ma. Mian yoiai cuscacai un tapiamaquin, —Pedronun shomaya huani. Yoiqui asca huatan shoi caincaiti ano caani.

69 Ascashon nan oinmati shomayaton Pedro fuchia afu niafo yoini, —Na nocofununfin arifi Jesús fu rafumisiquin, —huaiton. **70** —Ma. Uncia Jesús fu rafumisimaran, —ishon Pedronun yoini. Samaracatan Pedron fu niafoan yoinifo, —Icon. Mirifi min Galilea mai anoashu oa. Ascan minfin Jesús fu rafumisiquin, —ishon yoinifo.

71 —Un mato paratiroma. Un chanicun ua Diosin chii uru muran potatiroquin. Diosin tapiafin un mato iconcoin yoiaquin. Uncia na nocofunu Jesús oinmisimaran, —ishon Pedro ato yoini.

72 Ascaino samamashta afanan tacara cuoni. Cuoaino Jesús yoia cuscacoin Pedronun shinantani. —Pedro, un mia yoi. Na yamutan tacara cuoi rafuamano min ato yoiqui rafu non fusti huaicain, “Un Jesús oinmisimaquin,” —ishon Jesús yoia cuscan Pedronun shinantani. Ascashu fasi uaini.

15

*Pilato ano Jesús iyonifo
Mt 27.1-2, 11-14; Lc 23.1-5; Jn 18.28-38*

¹ Ascano shafa acuaino nocon yorahuunshon Dios cufimisi niaifofo yafi Moisés cununi cuscan tapimamisifo Dios fu tsainti pushu cushumisifo fu ichanancashon shinanpainifo, —¿Ahuuscashomain non Jesús rutumaicai? Nan Pilato Romanonfoan aton niaifon ahuun mai arishon nocoqui nichini nocon niaifo inon. Non Pilato ano Jesús iyoicanon, —icashu yoinannifo. Ascatac munushcashon Pilato ano iyonifo.

² —¿Minmain Israelifoan aton niaifocoinquin? —ishon Pilaton Jesús yocani. —Aifain. Nan min ua yocain cuscafin unquin, —Jesús huani.

³ Ascano nocon yorahuunshon Dios cufimisi niaifofoan Jesusqui tsain chaca huanifo. ⁴ Ascashon Pilaton yoini, —¿Yorafoan mia chaca huaifo cuscan min nicaimamun? ¿Min ato cumapaimamun? —ishon yoini.

⁵ Asca huaino puusinima. Aqui tsain chaca huafiaifono puusinima. Ascaino Pilaton ahuun nomuran shinanquin, —¡Aira! —¿Ahuuscain ato cumapaimamun? —ishon shinanniquin.

*Pilaton ato Jesús inanni rutunonfo
Mt 27.15-31; Lc 23.13-25; Jn 18.38–19.16*

⁶ Ascatac aton fuusititian faritifi cunu muran iquiafo fusti ato caimapaoi. —¿Ratocai man caimapaimun? —ishon Pilato fuusititian ato faritifi yocapaoni. ⁷ Nantianri nocofunu Barrabás cunu muran ini. Nanton yorafo shinanchacamani. —Romanonfoan aton niaifofo

non potanon, —ato huani. Fasi ato mucumati huapaoni. Asca yora ichapafoan Romanon niaifo potapainifo. Nantianri Barrabás yora rutuni. Ascaiton ranushumuafaon cunu muran iquimanifo. ⁸ Ascatac man Jesús achiafono Israelifoan Pilato yoicaquin, —Min noco fari-tifi fuusititian ashopaoni cuscan afanan noco huashohuun. Afanan cunu muran iquia futsan noco caimashohuun, —huanifo.

⁹⁻¹⁰ —Jesuscai ahua chaca huamisima. Ato ashaoan cuscacai Israelifo aton niaifofoan atiroma. Ascacufin Israeli niaifofo Jesusqui sinacaniran, —ishon Pilato ahuun nomuran shinanniquin. Ascashon ato yoini, —¿Maton niaifo Jesús man caimapaimun? Un mato caimashonon, —ishon ato yocafashion. ¹¹ Israelifoan aton niaifofo nannosi ichanannifo ato shinanchacamaipaicani. —“Jesús noco caimashotama Barrabás noco caimashohuun,” ishon Pilato yoicahuun, —ishon niaifofoan yorafo yononi.

¹² Nannori, —Israelifoan, man yoimisi Jesús maton niaifo. ¿Ascacufin un Barrabás caimashomun un Jesús ahuusca huaicai? —ishon ato yocani.

¹³ Nantifishon, —Ihui coyan iquinanqui mastahuun, —ishon oi ashcafchin yononifo.

¹⁴ —Ahuuscacufin. ¿Ahuamun chaca huaquin? —ishon yocani. Ato yocafaiton fasi curushcain, —Ihui coyan iquinanqui mastahuun nariscanon, —huarianifo.

¹⁵ Sinaifoan oinquin Pilato ato rau huapaiquin Barrabás caimaniquin. Ascashon ato yonoa fichi

cunoqui tuchiaton Jesús coshaquin futsanifo. Ascatan mastashcaquin iyonifo.

Ranushumuafoan Jesús cashu mutsama huanifo

¹⁶ Ranushumua Romanonfoanfin Jesús iyonifoquin. Niaifoan ahuun pushu chaimashta. Nannofin ranushumuafoan aton pushurasi iniquin. Nanno iyonifo. Ascashon niaifo cushumisifo ranushumuafoan ato chifi cunanifo oin funonfo. ¹⁷ Ascashon ahuun sahuuti pucanifo. Pucatan futsa shonan sahumanifo. Ascatori mosha chainipafo maiti huashon maiamanifo. ¹⁸⁻¹⁹ Ascashon yoicaquin, —¡Aicho! Minfin Israelifoan aton niaifoquin, —icashu aqui cashupainifo. Asca huacatan ratoconun mai chachishonifo. Aqui cashupaiqui poquiti ahuun mapo cosharianifo. Ascatan aqui cumo michonifo. ²⁰ Ascashon aqui paranaquin cashushonifo. Cashushoncatanfin sahuuti shonan pucashon ahuun sahuuticoin afanan sahumanifo. Ascashon ihui coyán iquinanqui mastai focaquin iyonifoquin.

Jesús mastanifo cuscan

Mt 27.32-44; Lc 23.26-43; Jn 19.17-27

²¹ Jesús iyocaquin oianfo pushurasi patasharifo nocofunu Simón oaiton fuchishon ato finonfoanpaiyaiton ranushumuafoan achishon yoini, —Minfin ahuun ihui coyán iquinan foicaicain —ishon ranushumuafoan iyamafaini. Nan Simón Cirene mai anoashu oa iniquin. Ahuun facu rafu Alejandro yafi Rufo. ²² Gólgota ano Jesús iyonifo. Gólgota onicoinnin tsainmanfin mapo shao. ²³ Nanno nococashon fimi unu paun tashipia osia

Jesús ayamapaiyaifoan ayanima. ²⁴ Ascatan Jesús ihui coyan iquinanqui mastanifo. Mastacatan ahuun sahuuti fianshcaquin. Toquiri tocoro rafu ya cashuqui potapacunifo. Nan finonmanaton ahuun sahuuti fiqui tau huani. Asca huapatan cuyonfianifo.

²⁵ Man fari nai pochinin racano mastanifo-quin. ²⁶ Man mastacashon amanaonri ihui coyan iquinanqui cununifo isca huaquin,

ISRAELIFOAN ATON NIAIFOCOINQUIN

ishon amanaonri cununi. ²⁷ Ascashon yomutso rafuri mastanifo. Ocuma futsa futsafain ocuma futsa anifoquin. ²⁸ Nannori ahuunoa cunuy-oni cuscan, —Shinanfo arifi chaca shafai, —ishon Diosin tsain inonpacocai cuscacoin aquin cununiquin. ²⁹⁻³⁰ Ascashon camacaquin, —¡Cuu! Minfin yoimisiquin nocon Dios fu tsainti pushu min choquiacai. Ascatanfi osha rafu non fusti finontan min afanan futsa huairan min ica. Iconmainquin mifiri numatan fotohuu. Ihui coyan iquinanmaquinoashu fotohuu, —ishon roanifo.

³¹ Ascano nanscarifiai nocon yorafohuunshon Dios cufimisi niaifofo yafi Moisés cununi cuscan tapimamisifoan aqui cashupai yoinannifo, —Nanton futsafosi numafiatiroshaquicai aficai numatiroma. ³² Iconmainquin aafin Criston Diospan Furun Israelifoan nocon niaifoashu ihui coyan iquinanhunoashu fotoaiton non oinquifin non icoingra huaicai, —icashu yoinannifo. Ascashon afu ihui coyan iquinanqui masta rafutari aqui tsain chaca huaquin roanifo.

Jesús nani cuscan

Mt 27.45-56; Lc 23.44-49; Jn 19.28-30

³³ Ascatan fari masafinin racano nan maitio faquishpacucahuani. Ascashu man fari caino afanan shafani. ³⁴ Nantianri Jesús oi ashcafchinin apa cunani, —*Eloi, Eloi, ¿lema sabactani?* — oinicoinin tsain manfin, —*¿Uhuun Diosin, uhuun Diosin, ahuuuscain mian potamun?* —huani.

³⁵ Yorafoan mapo casho Jesús nicacaquin, — Nicacapon. Elías cunaiton, —huanifo.

³⁶ Ascainofin nocofunu futsan ichoniquin. Fimi unu focash muran nashan nanushon fiicai ichotan fitani oshon faca tahua shatun tuhuunifoantan Jesús inanpaiyaiton yoini, — Non oinyonon. Elías oshomain fotomaicai. Non oinyonon, —ishon cashu mutsama huanifo.

³⁷ Ascainofin Jesús fasi fiisinacahuaniquin. Fiisina cahuatanfin naaniquin.

³⁸ Nanscatapaiyaino Israelifoan aton Dios fu tsainti pushu murannoa pano putan pochimua afincoin fashnupacu cahuaniquin. ³⁹ Ascaiton, — Iconfinquin na nocofunufin Diospan Furunquin, —ishon ranushumua niaifoan Jesús naa cuscan oinshon yoini.

⁴⁰ Nannoshori ainfofoan chai mapo casho oin-nifo. Futsan María Magdalena non María futsan Santiago non José aton ahua non Salomé. ⁴¹ Nan rafu non fusti ainfofo futsafoanri chai mapo casho oinnifo. Galilea anoashu Jesús fu foanfafain-misifo cushusharashcaquin. Ainfofo futsafoanri Jerusalén ano afu funifo. Ato furi nanno nia ini.

Jesús mai huanifo cuscan

Mt 27.57-61; Lc 23.50-56; Jn 19.38-42

42-43 Ascatan sabado fainaca shafatan Israelifoan nan shafan anunifo, —Itisharati shafaran, —ishon anunifo. Nan itisharati shafatan man fari caino nocofunu José ratutama Pilato niaifo ano cani. Nan José arifi Israelifoan aton niaifo futsan. Arimatea mai anoa ini. Nanton manamisi Cristo Diosin catoanton aton niaifo inon. Nan-scacaini cashon Josén Pilato yoini, —Niaifon, un Jesús ahuun caya ihui coyan iquinanmaquinoa fotomapai mahua quini muran mai huai cashquin. Un mia yocai oa, —ishon yoini. **44** Pilaton nicaitan, —¡Aira! ¿Ahuuscai Jesús samamashta naamun? —ishon shinanni. Ascashon ranushumua cunani yocashquin, —¿Iconmun man Jesús naamun? —ishon yocaiton. —Ai, man naaran, —ishon ranushumuaton cumani. **45** Ascaiton nicaquin, —Jesús ahuun caya Josén fotomatiro mahua quini muran mai huashquin, —ishon Pilaton ranushumua yononi. **46** Ascatan José pano oshopa sharacoin fiini. Fii tan a mastafo ihui coyan iquinanmaquinoa Jesús ahuun caya fotomapacufoan ahuun yoratishon nan pano oshopa sharacoinchi raconi. Racoshon toquiri mahua quini muran mai huani. Mai huashon toquirininhuanun fuponifo. **47** Mai huaifono María Magdalena futan María futsan José futsan ahuan nannoshon oinnifo.

16

Jesús maiashu funini cuscan

Mt 28.1-10; Lc 24.1-12; Jn 20.1-10

1 Ascano Israelifoan aton tunutitian cuyoano María Magdalena non María futsan Santiago ahuan non Salomé non afoan ininti sharashta

finifo Jesús ahuun cayaqui ocashcaquin.
2-3 Ascano iyoconaino nan Domingoai shafatan funamarishta ainfo rafu non fusti Jesús mai ano fonifo yoinanfonifo, —¿Nocomain tsoa toquirinhuan quini fupushonan? —icashu ainfo rafu non fusti yoinannifo.

4 Nococaquin oianfo quini ahuun fupoita toquirinhuan toromahuan man fupucuaini.

5 Ascaino iquifainpaquin oianfo nocon mumicayahuuri man ointiaca quini muran tsaoan ini. Sahuuti osho sharashta sahuuashu. Fuchitan mustai irinifo.

6 Ascaiton ato yoini, —Ratuyamacahuun. Man Jesús funicainaquin. Man funai Jesuscái nunoma. Mastafiaitafo man funiaquin. Na quini muran raca iquitano. Oin fucapon. **7** Afu rafumisifo yoitacahuun. Pedrori yoifain. “Jesús Galilea ano caiyoi tauicaiquin. Anoshon mato manai. Mato yoimisi cuscan nannoa man ointiroran,” ishon man ointiaca Upa Diosin atoqui nichiaton, —ato yoini.

8 Nicafaini nan ainfo rafu non fusti mahua quini murannoashu ichonifo. Ichoainfoancai icoira huaquin rashquinifoma. Ratufaini fo-caquin rama oianfo cuscan tsoa yoinifoma.

*Jesús María Magdalena oinmaquin tau huani
Jn 20.11-18*

9 Ascano Jesús Domingo funamanrishta funini. Funiashu María Magdalenaqui nocoi tauni. Jesús naataima Mariamaquinoa yoshin chaca siete potani. **10** Jesús oian cuscan afu rafuafo ano cani ato tapimashquin. Atoqui nocoshon oian Jesús shinancani uainifo. **11** —Un rama Jesús oian. Man

funiaran,—ishon María ato yoiflaiton nicacaquin tsoan icoinra huanima.

*Jesús afu rafumisifo rafu oinmani
Lc 24.13-35*

¹² Ascano ahun tanamisi rafu fai foaifoanno Jesús atoqui niriscatani. Ascaitocai onannifoma. ¹³ Onancañashu afu rafumisi futsafo ano fonifo ato tapimashquin. —Non Jesús oianran,—ishon ato yoifiaifoan tsoan atori icoinra huanima.

*Jesús afu rafumisifo once yononi cuscan
Mt 28.16-20; Lc 24.36-49; Jn 20.19-23*

¹⁴ Ascatañ chipo piyainfoanno Jesús atoqui no-coriscatani. Ascashon ato yoini,—¿Ahuuscain un afanan funia man icoinra huamamun? Futsan-foan ua oinshon mato yoiflaiton man ato icoinra huamaran,—ishon afu rafumisifo once yoini.

¹⁵ Ascano ato yoiquin,—Mun funia. Ato-huunoashu naiyofiašhu un afanan funia aton chaca soashoshquin ufu nipanonfo. Manifoti ato yoitacahuun. ¹⁶ Ratoran futsanfoan uhuun tsain shara icoinra huatanunu muran iquimamuashu ufu Upa Dios icano nipatiroquin. Ascafia ratoran futsafoan nan tsain shara uhuunoa icoinra huayamashu ahuun chaca ahuun nupacunaca. Ascashufin omitsiscapanaca muran fotirofoquin. ¹⁷ Ascano ratoran ua icoinra huashon uhuunshon yoshin chaca futsamaquinoa potafain tsain shara tsoan nicayomisima cuscara yoifain ¹⁸ rono paupan tsomashu yotucuyamarain rao paupan ayashu ahuuscayamacain isinin imisifo manmanshon caya huamashquiran,—ishon Jesús ato yoini.

Jesús nai muran Apa ari cani

Lc 24.50-53

¹⁹ Ato yoitan Upa Diosin atomaquishon nocon Ifo Jesús nai muran ihuini afu niaifocoin inon.

²⁰ Ascatan afu rafumisifo maitio foanfafaincaquin Jesushuunoa ato yoliaifono, nocon Ifon atofu yononi ahuamamishti ahuunshon huanonfo. Ascano nocon Ifoan tsainhuunoa ato yoini cuscan icoirra huanifo. Nanti.

Diospan Tsain

New Testament in Sharanahua (PE:mcd:Sharanahua)

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Sharanahua

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Sharanahua [mcd], Peru

Copyright Information

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Sharanahua

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

xc

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 29 Jan 2022

8402923d-fd05-5a85-a7ae-203f04ecb375